

THANK YOU FOR BUYING A WHIRLPOOL PRODUCT.



In order to receive a more complete assistance, please register your product on www.whirlpool.eu/register



Before using the appliance carefully read the Safety Instruction.



PLEASE SCAN THE QR CODE ON YOUR APPLIANCE IN ORDER TO HAVE MORE DETAILED INFORMATION

CONTROL PANEL

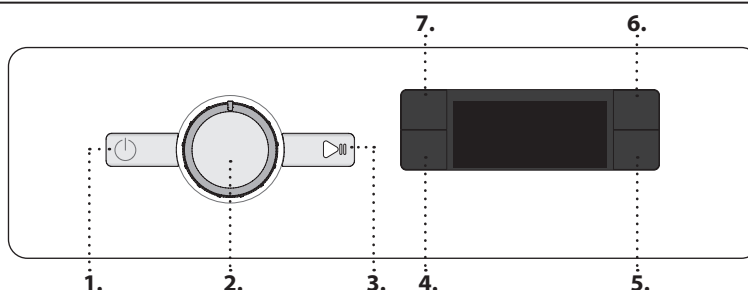
- 1 "ON/OFF" button
- 2 Programme selector
- 3 "Start/Pause" button
- 4 "Spin" button
- 5 "Start delay"/
"Key lock" button
- 6 "FreshCare+"
- 7 "Temperature" button

DISPLAY INDICATORS

Door locked

FreshCare+ activated

Start delay activated



Key lock activated

Washing phase
Indicates washing phase of the cycle

Failure: Call Service
Refer to Troubleshooting section

Failure: Water filter clogged
Water cannot be drained; water filter might be blocked

Failure: No water
No or not sufficient inlet water.

In the event of any failure, refer to the "TROUBLESHOOTING" section

PROGRAMME CHART

Max load 7 Kg Power consumption in off-mode 0.5 W / in left-on mode 8.0 W							Detergents and additives			Recommended detergent		Residual dampness % (*)	Energy consumption kWh	Total water lt	Laundry temperature °C
Programme		Temperatures		Max. spin speed (rpm)	Max load (kg)	Duration (h : m)	Prewash	Main wash	Softener	Powder	Liquid				
		Setting	Range												
	Mixed	40°C	✳ - 40°C	1000	7.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	White	60°C	✳ - 90°C	1200	7.0	2:30	● (90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
	Cotton	40°C	✳ - 60°C	1200	7.0	3:40	—	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
		40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	—	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
	Sport	40°C	✳ - 40°C	600	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Duvet	30°C	✳ - 30°C	1000	3.5	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Jeans	40°C	✳ - 40°C	1200 (***)	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Spin & Drain	—	—	1200	7.0	**	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Rinse & Spin	—	—	1200	7.0	**	—	—	○	—	—	—	—	—	—
		30°C	✳ - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	—	●	○	—	✓	73	0,194	31	27
		20 °C	✳ - 20 °C	1200	7.0	1:50	—	●	○	—	✓	52	0,160	64	22
	Wool	40°C	✳ - 40°C	800	2.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Delicates	30°C	✳ - 30°C	600 (***)	1.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Synthetics	40°C	✳ - 60°C	1200	4.0	2:55	—	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Dosina required ○ Dosina optional

This data may differ in your home due to changing conditions in inlet water temperature, water pressure etc. Approximate programme duration values refer to the default setting of the programmes, without options. The values given for programmes other than the Eco 40-60 programme are indicative only.

Eco 40-60 - Test wash cycle in compliance with EU Ecodesign regulation 2019/2014. The most efficient programme in terms of energy and water consumption for washing normally soiled cotton laundry.

Note: spin speed values shown on the display can slightly differs from the values stated in the table.

For all Test Institutes

Long wash cycle for cottons: set wash cycle **Cotton** with a temperature of 40°C.

Synthetic program along: set wash cycle **Synthetics** with a temperature of 40°C.

* After programme end and spinning with maximum selectable spin speed, in default programme setting.

** The duration of the programme is shown on the display.

*** The display will show the suggested spin speed as default value.

6th Sense - the sensor technology adapts water, energy and programme duration to your wash load.

DETERGENT DISPENSER

Main wash compartment

Detergent for the main wash, stain remover or water softener. For a liquid detergent it is recommended to use removable plastic partition **A** (supplied) for a proper dosage. If powder detergent is used, place the partition into slot **B**.

Prewash compartment

Detergent for the prewash.

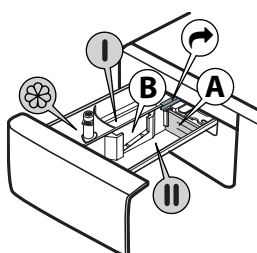
Softener compartment

Fabric softener. Liquid starch.

Pour in softener or starch solution only up to the "max" mark.

Release button

Press to remove tray for cleaning.



FIRST TIME USE

To remove any manufacturing debris select the "Cotton" programme at a temperature of 60°C. Pour a small quantity of detergent powder into the main wash compartment of the detergent dispenser (maximum 1/3 of the quantity the detergent manufacturer recommends for lightly soiled laundry). Start the programme **without adding any laundry**.

DAILY USE

Prepare your laundry according to the recommendations in the "HINTS AND TIPS" section. Load the laundry, close the door, open the water tap and press the "ON/OFF" button to switch the washing machine on, the "Start/Pause" button flashes. Turn the programme selector to the desired programme and select any option if needed. The temperature and spin speed can be changed by pressing the button or the button. Pull out the detergent dispenser and add the detergent (and additives/softener) now. Observe the dosing recommendations on the detergent pack. Then close the detergent dispenser.

STARTING A PROGRAMME

Press the Start/Pause button. The machine will lock the door (symbol ON) and the drum will start to rotate; the door will be unlocked (symbol OFF) and then locked again (symbol ON) as preparation phase of each washing cycle. The “Clicking” noise is part of the door locking mechanism. Water will enter the drum and start the washing phase once the door is locked.

OPEN THE DOOR, IF REQUIRED

After starting a programme, the “Door locked” indicator lights up to show that the door can not be opened. As long as a wash programme is running, the door remains locked. To open the door while a programme is in progress, press the “Start/Pause” button to pause the programme. Provided the water level and/or temperature is/are not too high, the “Door locked” indicator light goes off and you can open the door. For example to add or remove laundry. Press the “Start/Pause” button again to continue the programme.

KEY LOCK

To lock the control panel, press and hold the “Key lock” button for approximately 3 seconds. When the display visualises a key symbol, the control panel is locked (with the exception of the “ON/OFF” button). This prevents unintentional changes to programmes, especially with children near the machine. To unlock the control panel, press and hold the “Key lock” button for approximately 3 seconds again. compartment of the detergent drawer.

HINTS AND TIPS

Sort your laundry according to
Type of fabric/care label (cotton, mixed fibres, synthetics, wool, handwash items). Colour (separate coloured and white items, wash new coloured items separately). Delicates (wash small items – like nylon stockings – and items with hooks – like bras – in a cloth bag or pillow case with zip).

Empty all pockets
Objects like coins or lighters can damage your laundry as well as the drum.

Follow the dosage recommendation / additives
It optimizes the cleaning result, it avoids irritating residues of surplus detergent in your laundry and it saves money by avoiding waste of surplus detergent

Use low temperature and longer duration
The most efficient programmes in terms of energy consumption are generally those that perform at lower temperatures and longer duration.

Observe the load sizes
Load your washing machine up to the capacity indicated in the “PROGRAMME CHART” table to save water and energy.

Noise and remaining moisture content
They are influenced by the spinning speed: the higher the spinning speed in the spinning phase, the higher the noise and the lower the remaining moisture content.

CLEANING & MAINTENANCE

For any cleaning and maintenance, switch off and unplug the washing machine. Do not use flammable fluids to clean the washing machine. Clean and maintain your washing machine periodically (at least 4 times per year).

Cleaning the outside of the washing machine
Use a soft damp cloth to clean the outer parts of the washing machine. Do not use glass or general purpose cleaners, scouring powder or similar to clean the control panel – these substances might damage the printing.

Checking the water supply hose
Check the inlet hose regularly for brittleness and cracks. If damaged, replace it by a new hose available through our After-Sales Service or your specialist dealer. Depending on the hose type: If the inlet hose has a transparent coating, periodically check if the colour intensifies locally. If yes, the hose may have a leak and should be replaced

Cleaning the water filter / draining residual water
If you used a hot wash programme, wait until the water has cooled down before draining any water. Clean the water filter regularly, to avoid that the water cannot drain after the wash due to obstruction of the filter. If the water cannot drain, the display indicates that the water filter may be clogged.

Remove the plinth by using the screwdriver: push downwards one side of the plinth with your hand, then push the screwdriver into the gap between plinth and front panel and pry open the plinth. Place a broad, flat container beneath the water filter, to collect the drain water. Slowly turn the filter counterclockwise until water flows out. Let the water flow out, without removing the filter. When the container is full, close the water filter by turning it in clockwise. Empty the container. Repeat this procedure until all the water has drained. Lay a cotton cloth beneath the water filter, which can absorb a small amount of rest water. Then remove the water filter by turning it out anti clockwise. Clean the water filter: remove residues in the filter and clean it under running water. Insert the water filter and reinstall the plinth: Reinsert the water filter again by turning it in clockwise direction. Make sure to turn it in as far as it goes; the filter handle must be in vertical position. To test water tightness of the water filter, you can pour about 1 liter of water into the detergent dispenser. Then reinstall the plinth.

ACCESSORIES

Contact our After-Sales Service to check if the following accessories are available for your washing machine model.

Stacking kit shelf

By which your dryer can be fixed on top of your washing machine to save space and to facilitate loading and unloading your dryer in the higher position.

TRANSPORT AND HANDLING

Never lift the washing machine by holding it at the worktop.

Pull out the mains plug, and close the water tap. Make sure that door and detergent dispenser are properly closed. Disconnect the inlet hose from the water tap, and remove the drain hose from your draining point. Remove all rest water from the hoses, and fix them so that they cannot get damaged during transport. Refit the transport bolts. Follow the instructions for removing the transport bolts in the INSTALATION GUIDE in reverse order.

TROUBLESHOOTING

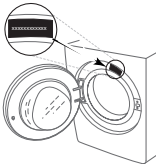
Anomalies:	Possible causes / Solution:
The wash cycle does not start.	- The door is not fully closed. - The “ON/OFF” button has not been pressed. - The “Start/Pause” button has not been pressed. - The water tap is not open. - A “Start delay” has been set.

Demo mode

To deactivate this function, switch the washing machine OFF. Than press and hold “Start/Pause” button, within 5 seconds press also “ON/OFF” button and hold both buttons for 2 seconds.

Regulatory documentation, standard documentation, ordering spare parts and other product information can be found:

- Using the QR code in your appliance
 - By visiting our website docs.whirlpool.eu/docs and parts-selfservice.europeanappliances.com
 - Alternatively, **contact our After-sales Service** (See phone number in the warranty booklet). When contacting our After-sales Service, please state the codes provided on your product’s identification plate.
- For User’s Repair & Maintenance Information visit www.whirlpool.eu
- You can find more information about your model online at <https://eprel.ec.europa.eu/> which is the official EU EPREL product database. After selecting the Product Category, enter the Model Identifier of the product. The Model Identifier is made up of letters and numbers and can be found on the identification plate, as Mod. (see image on the right).
- ®/TM/© 2025 Whirlpool. Produced under license



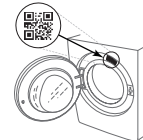
БЛАГОДАРИМ ВИ ЗА ЗАКУПУВАНЕТО НА ПРОДУКТ НА WHIRLPOOL.



За да получавате по-пълно съдействие, регистрирайте Вашия уред на www.whirlpool.eu/register



Преди да използвате уреда, прочетете внимателно инструкциите за безопасност.



ЗА ПОЛУЧАВАНЕ НА ПО-ПОДРОБНА ИНФОРМАЦИЯ, МОЛЯ, СКАНИРАЙТЕ QR КОДА НА ВАШИЯ УРЕД

КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ

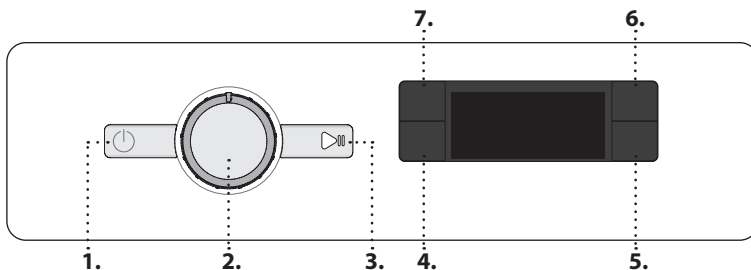
- 1 Бутон „ВКЛ./ИЗКЛ.“
- 2 Селектор на програми
- 3 Бутон „Старт/Пауза“
- 4 Бутон „Центрофуга“
- 5 Бутон „Отложен старт“/ „Блокиране бутони“
- 6 Бутон „FreshCare+“
- 7 Бутон „Температура“

ИНДИКАТОРИ НА ДИСПЛЕЯ
Вратичката е заключена

FreshCare+ активирано

Отложен старт активирано

Блокиране бутони активирано



Фаза на пране Указва фаза на пране на цикъла

Неизправност: Повикване
Обърнете се към раздел „Отстраняване на неизправности“

Неизправност: Водният филтър е запушен

Водата не може да се оттича; възможно е водният филтър да е запушен

Неизправност: Няма вода
Няма или недостатъчно подавана вода.

В случай на неизправност се обърнете към раздел „ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ“

ДИАГРАМА НА ПРОГРАМИТЕ

Макс. зареждане 7 kg Потреблението на енергия в изключен режим е 0.5 W / в режим на оставен включен уред е 8.0 W							Перилни препарати и добавки			Препоръчителен перилен препарат		Остатъчна влажност %	Разход на енергия kWh	Общ разход на вода lt	Температура на пране °C
Програма	Температура	Настройка	Диапазон	Макс. скорост на центрофугиране (об./мин.)	Макс. тегло (kg)	Продължителност (ч.м.)	Предпране	Основно пране	Омекотител	Прах	Течен				
Смесени	40°C		40-60°C	1000	7.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Бели	60°C		60-90°C	1200	7.0	2:30	●(90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
Памук	40°C		40-60°C	1200	7.0	3:40	-	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
Есо 40-60	40 °C	40°C		1151	7.0	3:15	-	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	-	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	-	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
Спортни	40°C		40-60°C	600	4.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Пухени завивки	30°C		30-60°C	1000	3.5	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Дънки	40°C		40-60°C	1200 (***)	4.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Центрофуга + Източване	-	-	-	1200	7.0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Изплакване + Центрофуга	-	-	-	1200	7.0	**	-	-	○	-	-	-	-	-	-
Бързо пране 30°	30°C		30-60°C	1200 (***)	4.0	0:30	-	●	○	-	✓	73	0,194	31	27
20°C	20 °C		20-60°C	1200	7.0	1:50	-	●	○	-	✓	52	0,160	64	22
Вълна	40°C		40-60°C	800	2.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Деликатни	30°C		30-60°C	600 (***)	1.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Синтетични	40°C		40-60°C	1200	4.0	2:55	-	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Нужно е дозиране ○ Дозирането е опционално

Тези данни могат да се различават в дома ви поради променящите се условия на температурата на входната вода, налягането и др. Приблизителните стойности на времетраене на програмата се отнасят до подразбиращата се настройка на програмите, без опции. Стойностите, дадени за програми, различни от програмата Eco 40-60, са само ориентировъчни.

Eco 40-60 - Тестов цикъл на пране в съответствие с регламента на ЕС за екодизайн 2019/2014. Най-ефективната програма от гледна точка на разход на вода и електроенергия за пране на нормално замърсени памучни дрехи.

Бележка: показаните на дисплея стойности на скоростта на центрофугиране може леко да се различават от стойностите, посочени в таблицата.

ДОЗАТОР ЗА ПЕРИЛЕН ПРЕПАРАТ

Отделение за основно пране

Перилен препарат за основното пране, препарат за премахване на петна или омекотител за вода. За течен перилен препарат се препоръчва да използвате свалящата се пластмасова преграда **A** (доставена) за правилно дозиране. Ако се използва перилен препарат на прах, поставете преградата в отвора **B**.

Отделение за предпране

Перилен препарат за предпране.

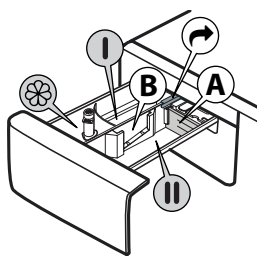
Отделение за омекотител

Омекотител за тъкани. Течен препарат за колосване.

Наливайте омекотителя или препарата за колосване само до маркера „max“.

Бутон за освобождаване

Натиснете, за да свалите таблата за почистване.



За всички тестови институти

Дълъг цикъл на пране за памучни дрехи: задайте цикъл на пране „Памук“ с температура 40°C. Продължителна програма за синтетика: задайте цикъл на пране „Синтетични“ с температура 40°C.

* След края на програмата и центрофугирането с максималната избрана скорост на центрофугиране, в настройката с програмата по подразбиране.

** Времетраенето на програмата е показано на дисплея.

*** Дисплеят ще покаже предложената скорост на центрофугиране като стойност по подразбиране.

6th sense - сензорната технология адаптира водата, енергията и времетраенето на програмата към вашето количество пране.

УПОТРЕБА ЗА ПРЪВ ПЪТ

За отстраняване на замърсявания при производството, изберете програма „Памук“ при температура от 60°C. Добавете малко количество прах за пране в отделението за основно пране на дозатора за перилен препарат (максимално 1/3 от количеството перилен препарат, препоръчано от производителя за леко замърсено пране). Стартирайте програмата, **без да поставяте пране.**

ЕЖЕДНЕВНА УПОТРЕБА

Подгответе прането си съгласно препоръките в раздела „СЪВЕТИ И ПРЕПОРЪКИ“. Заредете прането, затворете вратичката, отворете крана за вода и натиснете бутона „ВКЛ./ИЗКЛ.“ за включване на пералнята, бутонът „Старт/Пауза“ започва да мига. Завъртете селектора на програми на желаната програма и изберете някоя от опциите, ако е нужно. Температурата и скоростта на центрофугиране могат да се променят чрез натискане на бутона „Температура“ или бутона „Центрофуга“. Сега изтеглете дозатора за перилен препарат и добавете перилен препарат (и добавки/омекотител). Спазвайте препоръките за дозиране на опаковката на перилния препарат. След това затворете дозатора за перилен препарат.

СТАРТИРАНЕ НА ПРОГРАМА.

Натиснете бутона „Старт/Пауза“  . Вратата на машината ще се заключи (символът  свети) и барабанът ще започне да се върти; вратата ще се отключи (символът  загасва) и след което ще се заключи отново (символът  свети) като фаза от подготовка за всеки цикъл на пране. Шумът „Щракане“ е част от механизма за заключване на вратата. След като вратата се заключи, водата ще влезе в барабана и ще започне фазата на изпиране.

ОТВОРЕТЕ ВРАТИЧКАТА, АКО Е НУЖНО

След стартиране на програма индикаторът „Вратичката е заключена“  светва, за да покаже, че вратичката не може да се отвори. Докато програмата работи, вратичката остава заключена. За да отворите вратичката докато програмата е в ход, натиснете „Старт/Пауза“  за спиране на пауза на програмата. При условие че нивото на водата и/или температурата не са твърде високи, индикаторът „Вратичката е заключена“  угасва и вие можете да отворите вратичката. Например за добавяне или изваждане на пране. Натиснете бутона „Старт/Пауза“  отново, за да възобновите програмата.

БЛОКИРАНЕ БУТОНИ

За заключване на контролното табло натиснете и задръжте бутона „Блокиране бутони“  за приблизително 3 секунди. Когато дисплеят покаже символ с ключ , контролното табло е заключено (с изключение на бутона „ВКЛ./ИЗКЛ.“ ). Това предотвратява ненадежни промени по програмите, особено когато в близост до машината има деца. За отключване на контролното табло натиснете и задръжте бутона „Блокиране бутони“  за приблизително 3 секунди.

СЪВЕТИ И ПРЕПОРЪКИ

Сортирайте прането си според

Етикета за тип на тъканите/съвети за грижи (памук, смесени влакна, синтетични, вълна, за пране на ръка). Цвят (разделяйте цветните и белите дрехи, перете новите цветни изделия отделно). Деликатни (перете дребните изделия – като найлонови чорапогачи – и изделията за телени копчета – като сутиени – в торбичка от плат или калъфка за възглавница с цип).

Изпразвайте всички джобове

Предмети като монети или запалки е възможно да повредят прането Ви, както и барабана.

Следвайте препоръките за дозировка/добавки за пране

Оптимизира резултата от прането, премахва дразнещите кожата остатъци от излишен перилен препарат в прането и спестява пари, като намалява излишния разход на перилен препарат.

Използвайте ниска температура и по-голяма продължителност

Най-ефективните програми от гледна точка на разход на електроенергия основно са тези, които работят на по ниска температура за по-дълго време.

Съобразете се с капацитета на зареждане

Зареждайте пералната машина според капацитета ѝ, посочен в „ТАБЛИЦАТА НА ПРОГРАМИТЕ“, за да спестите вода и електроенергия.

Шум и остатъчна влажност

Те зависят от оборотите на центрофугата: колкото по-високи са оборотите по време на центрофуга, толкова по-силен е шумът и по-малка остатъчната влажност.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

При всяко почистване и поддържа изключвайте пералната машина от бутона и от контакта. Не използвайте възпламеними течности за почистване на пералната машина. Почиствайте и поддържайте периодично пералната си машина (поне 4 пъти годишно).

Почистване на външната страна на пералната машина

Използвайте влажна мека кърпа за почистване на външните части на пералната машина. Не използвайте препарати за стъкло или универсални такива, прах за почистване или подобни върху контролния панел – тези вещества е възможно да повредят печата.

Проверка на маркуча за подаване на вода

Проверявайте редовно входящия маркуч за напуквания и пукнатини. Ако е повреден, заменете го с нов маркуч, предлаган от услугата ни за следпродажбено обслужване или от специализиран магазин. В

зависимост от вида маркуч: Ако входният маркуч има прозрачно покритие, проверявайте периодично за локално оцветяване. Ако откриете такова, възможно е маркучът да протича и трябва да се смени.

Почистване на водния филтър / източване на остатъчната вода
Ако сте използвали програма за горещо пране, преди да източите водата, изчакайте я да се охлади. Почиствайте водния филтър редовно, за да избегнете трудности при източването на водата след пране поради запушването му. Ако водата не се източва, на дисплея се изписва, че е възможно водният филтър да е запушен.

Свалете долната преграда с помощта на отвертка: избутайте надолу едната страна на долната преграда с ръка, след това пхнете отвертката в отвора между долната преграда и предния панел и разтворете долната преграда. Поставете широк и плосък съд под водния филтър, за да съберете източената вода. Бавно завъртете филтъра обратно на часовниковата стрелка, докато водата потече. Оставете водата да тече, без да премахвате филтъра. Когато съдът за вода се напълни, затворете водния филтър, като го завъртите по часовниковата стрелка. Изпразнете съда. Повтаряйте тази процедура, докато източите всичката вода. Поставете памучна кърпа под водния филтър, която да попие малко количество остатъчна вода. След това отстранете водния филтър, като го завъртите обратно на часовниковата стрелка. Почистете водния филтър: отстранете остатъците във филтъра и го почистете с течаща вода. Поставете водния филтър и монтирайте обратно долната преграда: Поставете водния филтър отново, като го завъртите по часовниковата стрелка. Завийте го възможно най-много; дръжката на филтъра трябва да е във вертикално положение. За да проверите водонепропускливостта на водния филтър, можете да налеете около 1 литър вода в дозатора за перилен препарат. След това монтирайте обратно долната преграда.

ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

Свържете се с нашия отдел за следпродажбено обслужване, за да проверите дали следните принадлежности са на разположение за модела на Вашата перална машина.

Полица за комплект за надстройка

С нея Вашата сушилня може да се постави върху пералната машина, за да се спести място и да се улесни зареждането и изпразването на сушилнята в това високо положение.

ТРАНСПОРТИРАНЕ И БОРАВЕНЕ

Никога не повдигайте пералната машина от работната ѝ повърхност.

Издадете кабела от контакта и затворете крана на водата. Проверете дали вратичката на машината и отделението за перилен препарат са добре затворени. Отделете маркуча за подаване от крана за вода и отстранете маркуча за източване от точката за източване. Отстранете всичката остатъчна вода от маркучите и ги закрепете така, че да не могат да се повредят при транспортиране. Поставете отново транспортните болтове. Следвайте инструкциите за отстраняване на транспортните болтове в УПЪТВАНЕТО ЗА МОНТАЖ в обратен ред.

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

Аномалии:	Възможни причини / Решение:
Цикълът на пране не стартира.	- Вратичката не е затворена докрай. - Бутонът „ВКЛ./ИЗКЛ.“  не е натиснат. - Бутонът „Старт/Пауза“  не е натиснат. - Кранът за вода не е отворен. „Отложен старт“  е зададен.

Демонстрационен режим

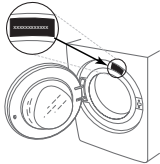
За да деактивирате функцията, изключете пералната машина. Натиснете и задръжте бутона „Старт/Пауза“  след това до 5 секунди натиснете и бутона „ВКЛ./ИЗКЛ.“  и задръжте натиснати двата бутона за 2 секунди.

Фирмени политики, стандартна документация, поръчка на резервни части и допълнителна информация за продукти можете да намерите на:

- Използване на QR кода на вашето устройство
- Посетете нашия уебсайт docs.whirlpool.eu/docs и parts-selfservice.europeanappliances.com
- Алтернативно като **се свържете с нашия отдел за следпродажбено обслужване** (Телефонният номер можете да откриете в гаранционната брошура). При контакт с отдела за следпродажбено обслужване на клиенти съобщавайте кодовете, посочени на заводската табелка на Вашия уред.

За информация за потребителя относно ремонт и поддръжка посетете www.whirlpool.eu. Можете да намерите повече информация за вашия модел онлайн на адрес <https://eprel.ec.europa.eu/>, който е официалната продуктова база данни на EPREL на ЕС. След като изберете категорията на продукта, въведете идентификатора на модела на продукта. Идентификаторът на модела се състои от букви и цифри и може да бъде открит на идентификационната белка като Mod. (вж. изображението вдясно).

®/TM/© 2025 Whirlpool. Произведено по лиценз



DĚKUJEME, ŽE JSTE SI ZAKOUPILI VÝROBEK WHIRLPOOL

Přejete-li si získat plnou podporu, zaregistrujte svůj výrobek na www.whirlpool.eu/register



Před použitím spotřebiče si pečlivě přečtěte Bezpečnostní pokyny.



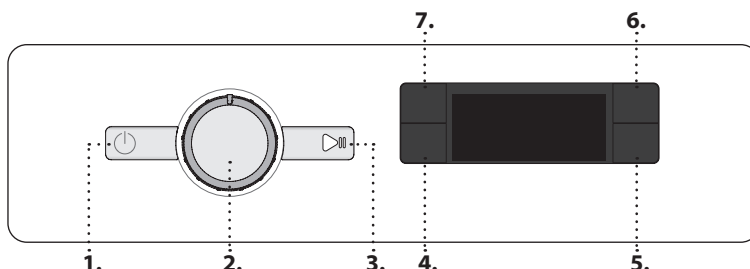
PRO ZÍSKÁNÍ PODROBNĚJŠÍCH INFORMACÍ NASKENUJTE PROSÍM QR KÓD NA VAŠEM SPOTŘEBIČI.

OVLÁDACÍ PANEL

- 1 Tlačítko „ZAP./VYP.“
- 2 Volič programů
- 3 Tlačítko „Spustit/Pozastavit“
- 4 Tlačítko „Odstředování“
- 5 Tlačítko „Odložený start“ / „Zámek tlačítek“
- 6 Tlačítko „FreshCare+“
- 7 Tlačítko „Teplota“

UKAZATELE DISPLEJE
Dvířka zablokovaná

Funkce **FreshCare+** aktivována
Funkce **Odložený start** aktivována



Funkce **Zámek tlačítek** aktivována

Prací cyklus
Ukazuje fázi pracího cyklu

Závada: Zavolejte do servisu
Informace naleznete v části „Jak odstranit poruchu“

Závada: Ucpaný vodní filtr
Voda nemůže odtékat; může být ucpaný vodní filtr

Závada: Chybí voda
Není voda, popřípadě jí nepřitéká dostatečné množství.

V případě jakýchkoliv závad viz část „JAK ODSTRANIT PORUCHU“

TABULKA PROGRAMŮ

Max. naplnění 7 kg Spotřeba energie ve vypnutém stavu je 0,5 W / v zapnutém stavu 8,0 W						Prací prostředky a přísady			Doporučený prací prostředek		Zbytková vlhkost (%)	Spotřeba energie kWh	Celkové množství vody v l	Teplota prádla °C
Program	Teploty		Max. rychlost odstředování (ot/min)	Max. náplň (kg)	Trvání (h : m)	Před- pírka	Hlavní praní	Změkčo- vač	Prášek	Tekutý prací prostředek				
	Nastavení	Rozeptí				I	II	III						
Mix	40°C	✳ - 40°C	1000	7.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Bílé prádlo	60°C	✳ - 90°C	1200	7.0	2:30	● (90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
Bavlna	40°C	✳ - 60°C	1200	7.0	3:40	-	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
Eco 40-60	40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	-	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
			1151	3.5	2:40	-	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
			1151	2.0	2:40	-	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
Sport	40°C	✳ - 40°C	600	4.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Prošívané příkrývky	30°C	✳ - 30°C	1000	3.5	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Džíny	40°C	✳ - 40°C	1200 (***)	4.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Odstředování + Vypouštění vody	-	-	1200	7.0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Máchání + Odstředování	-	-	1200	7.0	**	-	-	○	-	-	-	-	-	-
Rychlé 30'	30°C	✳ - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	-	●	○	-	✓	73	0,194	31	27
20°C	20 °C	✳ - 20 °C	1200	7.0	1:50	-	●	○	-	✓	52	0,160	64	22
Vlna	40°C	✳ - 40°C	800	2.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Jemné prádlo	30°C	✳ - 30°C	600 (***)	1.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Syntetika	40°C	✳ - 60°C	1200	4.0	2:55	-	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Dávkování vyžadováno ○ Dávkování není nutné

Tyto údaje se mohou ve vaší domácnosti lišit vzhledem k proměnlivým podmínkám, pokud jde o teplotu přírodní vody, její tlak apod. Údaje o přibližné délce programu se vztahují k základnímu nastavení programů bez voleb. Hodnoty uvedené pro jiné programy než Eco 40-60 jsou pouze orientační.

Eco 40-60 - zkušební prací cyklus v souladu s nařízením EU Ecodesign2019/2014. Nejúčinnější program ve smyslu spotřeby energie a vody pro praní běžné zašpiněného bavlněného prádla.

Poznámka: hodnoty rychlosti otáček zobrazené na displeji se mohou mírně odlišovat od hodnot v tabulce.

Pro všechny zkušební ústavy

Dlouhý prací cyklus pro bavlněné prádlo: nastavte prací program **Bavlna** a teplotu 40 °C.

Dlouhý program pro syntetiku: nastavte prací program **Syntetika** a teplotu 40 °C.

* Po ukončení programu a odstředování na maximální volitelné otáčky, v základním nastavení programu.

** Délka programu je zobrazena na displeji.

*** Na displeji se zobrazí navrhovaná rychlost odstředování jako výchozí hodnota.

6th Sense – pomocí snímací technologie se množství vody, spotřeba energie a délka programu přizpůsobují stavu naplnění pračky.

DÁVKOVAČ PRACÍHO PROSTŘEDKU

Příhrádka pro hlavní praní

Prací prostředek pro hlavní praní, odstraňovač skvrn nebo aviváž. Pro správné dávkování tekutého pracího prostředku se doporučuje používat odnímatelnou plastovou příhrádku A (součást výbavy). Pokud používáte prášek, umístěte příhrádku do drážky B.

Příhrádka pro předpírku

Prací prostředek pro předpírku.

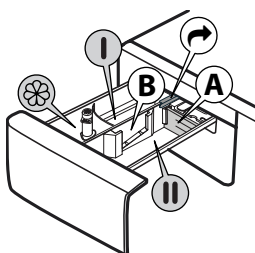
Příhrádka pro aviváž

Aviváž. Tekutý škrob.

Nalijte aviváž nebo škrobový roztok jen po značku označující maximum.

Tlačítko pro uvolnění

Stiskněte pro uvolnění zásobníku za účelem čištění.



PRVNÍ POUŽITÍ

Pro odstranění veškerých zbytků po výrobě zvolte program „Bavlna“ a teplotu 60 °C. Přidejte malé množství pracího prášku (maximálně 1/3 množství doporučeného výrobcem pro lehce zašpiněné prádlo) do příhrádky pro hlavní praní a dávkovače pracího prostředku. Program spusťte **bez prádla**.

BĚŽNÉ POUŽÍVÁNÍ

Prádlo připravte podle doporučení v části „RADY A TIPY“. Vložte prádlo do pračky, zavřete dvířka, otevřete vodovodní kohoutek a pro zapnutí pračky stiskněte tlačítko „ZAP./VYP.“; tlačítko „Spustit/Pozastavit“ bude blikat. Otočte voličem programů na požadovaný program a zvolte možnost, kterou potřebujete. Teplotu a rychlost odstředování lze změnit stiskem tlačítka „Teplota“ nebo tlačítka „Odstředování“. Nyní vytáhněte zásobník pracího prostředku a přidejte prací prostředek (a přísady/aviváž). Dodržujte dávky doporučené na obalu pracích prostředků. Poté zásobník na prací prostředek zavřete.

SPUŠTĚNÍ PROGRAMU.

Stiskněte tlačítko „Spustit/Pozastavit“ .

Stroj zamkne dveře ( symbol je ZAP) a válec se začne otáčet; dveře se odemknou (symbol  je VYP) a poté se znovu zamknou ( symbol je ZAP) jako přípravná fáze každého pracovního cyklu. Zvuk „zacvaknutí“ je součástí mechanismu zamykání dveří. Voda vstoupí do bubnu a zahájí fázi praní, jakmile jsou dveře uzamčeny.

JE-LI TO POŽADOVÁNO, OTEVŘETE DVÍŘKA

Po spuštění programu se rozsvítí kontrolka „Uzamknutá dvířka“ () čímž je signalizováno, že dvířka nelze otevřít. Po celou dobu trvání pracovního programu zůstávají dvířka uzamknutá. Pro otevření dvířek v průběhu trvání programu stiskněte tlačítko „Spustit/pozastavit“ , čímž se daný program přeruší. Za předpokladu, že hladina vody a/nebo teplota nejsou příliš vysoké, kontrolka „Uzamknutá dvířka“ () zhasne a dvířka je možné otevřít. Například za účelem přidání/odebrání prádla. Pro pokračování v programu znovu stiskněte tlačítko „Spustit/pozastavit“ .

ZÁMEK TLAČÍTEK—○

K uzamknutí ovládacího panelu stiskněte a na přibližně 3 sekundy podržte tlačítko „Zámek tlačítek“—○. Pokud na displeji svítí symbol klíče—○, ovládací panel je uzamknut (s výjimkou tlačítka „ZAP/VYP“ ()). Tím se zamezí nechtěnému provedení změn v nastavení programů, zvláště pokud se v blízkosti pračky pohybují děti. K odemknutí ovládacího panelu opět stiskněte a na přibližně 3 sekundy podržte tlačítko „Zámek tlačítek“—○.

RADY A TIPY

Prádlo roztříďte podle

Druhu látky / symbolu údržby na visáče (bavlna, smíšená vlákna, syntetické materiály, vlna, ruční praní). Barvy (oddělte barevné a bílé kusy prádla, nové barevné prádlo perte zvlášť). Jemnosti prádla (perte malé kousky – např. nylonové punčochy – a prádlo s háčky – jako podprsenky – v látkovém sáčku nebo povlaku na polštář se zipem).

Vyprázdněte všechny kapsy

Předměty, jako mince nebo zapalovače, mohou poškodit prádlo i buben.

Dodržujte doporučení pro dávkování / aditiva

Optimalizuje výsledek vyčištění, zamezuje dráždění z důvodu zbytků přebytečného pracovního prostředku v prádle a šetří peníze díky zamezení nadbytečného pracovního prostředku.

Používejte nízkou teplotu a delší trvání

Nejúčinnější programy ve smyslu spotřeby energie jsou obecně ty, které probíhají při nižších teplotách a trvají déle.

Dodržujte míru naplnění

Plňte svou pračku do kapacity uvedené v „TABULCE PROGRAMŮ“, abyste šetřili vodu a energii.

Hluk a obsah zbylé vlhkosti

Jsou ovlivněny otáčkami odstředování: čím vyšší jsou otáčky ve fázi odstředování, tím větší je hluk a tím nižší je obsah zbylé vlhkosti.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Před prováděním jakéhokoli čištění a údržby pračku vypněte a odpojte z elektrické sítě. K čištění pračky nepoužívejte hořlavé kapaliny. Pračku pravidelně čistěte a zajistěte její údržbu (nejméně čtyřikrát ročně).

Čištění pračky zvenčí

K čištění vnější strany pračky používejte měkkou vlhkou látku. K čištění ovládacího panelu nepoužívejte čističe na sklo nebo univerzální čističe, ani tekuté čističí prášky apod. – tyto přípravky by mohly poškodit nápisy.

Kontrola hadice pro přívod vody

Pravidelně kontrolujte, zda přívodní hadice nepuchří nebo neprská. Je-li poškozená, vyměňte ji za novou, kterou získáte v našem servisním středisku nebo u specializovaného prodejce. Podle typu hadice: Má-li přívodní hadice průhledný potah, kontrolujte pravidelně, zda barva na některých místech netmavne. Pokud ano, může to znamenat, že z hadice uniká voda a je třeba ji vyměnit

Čištění vodního filtru / vypouštění zbylé vody

Pokud jste použili program pro praní na vysokou teplotu, před vypuštěním vody vyčkejte, dokud voda nevychladne. Vodní filtr čistěte pravidelně, předejdete tak situaci, kdy v důsledku jeho ucpání nemůže voda po praní odtékat. Nemůže-li voda odtékat, displej poukazuje na možné ucpání filtru.

Pomocí šroubováku odstraňte sokl: jednu stranu soklu zatlačte rukou směrem dolů, poté zatlačte šroubovákem do mezery mezi soklem a předním panelem, čímž sokl otevřete. Umístěte pod vodní filtr širokou nízkou nádobu na odtékající vodu. Opatrně otáčejte filtrem proti směru hodinových ručiček, dokud nezačne vytékat voda. Nechte vodu odtékat a nevyndávejte filtr. Když se nádoba naplní, uzavřete filtr otáčením ve směru hodinových ručiček. Vyprázdněte nádobu. Tento postup opakujte, dokud nebude pračka prázdná. Pod vodní filtr rozložte dobře savou bavlněnou látku. Následně otáčením proti směru chodu hodinových ručiček vodní filtr vyjměte. Vodní filtr vyčistěte: odstraňte usazeniny z vodního filtru pod tekoucí vodou. Vraťte filtr na své místo a osadte sokl: Vložte filtr na své místo pomocí otáčení ve směru hodinových ručiček. Utáhněte jej co nejvíce; držadlo filtru musí být ve svislé poloze. Chcete-li ověřit těsnost filtru, nalijte do zásobníku pracovního prostředku jeden litr vody. Následně osadte sokl.

PŘÍSLUŠENSTVÍ

Abyste zjistili, zda je pro váš typ pračky následující příslušenství dostupné, kontaktujte naše poprodejové servisní středisko.

Spojovací sada

S její pomocí můžete na pračku připevnit sušičku, ušetřit tím místo a usnadnit si vkládání a vytahování prádla z vysoko umístěné sušičky.

PŘEPRAVA A MANIPULACE

Nikdy pračku nezvedejte tak, že ji budete držet za její horní desku.

Vytáhněte kabel hlavního vedení elektrické energie a uzavřete kohoutek přívodu vody. Zkontrolujte, zda jsou dvířka a zásobník pracovního prostředku úplně zavřené. Odpojte přívodní hadici a sejměte odpadní hadici z odpadu. Vypusťte ze všech hadic zbývající vodu a upevněte je, aby se během přepravy nepoškodily. Zashroubujte přepravní šrouby. Postupujte podle pokynů pro odstranění přepravních šroubů uvedených v NÁVODU K INSTALACI, a to v opačném pořadí.

ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Anomálie:	Možné příčiny / řešení:
Prací program se nespustí.	- Dvířka nejsou zcela dovřená. - Nebylo stisknuto tlačítko „ZAP/VYP.“ (). - Nebylo stisknuto tlačítko „Spustit/pozastavit“ . - Přívod vody není otevřený. - Byla nastavena funkce „Odložený start“ ().

Režim Demo

Funkci deaktivujete VYPNUTÍM pračky. Stiskněte a podržte tlačítko Spustit/Pozastavit  a během 5 sekund stiskněte i tlačítko „ZAP/VYP.“ . Obě tato tlačítka pak držte stisknutá po dobu 2 sekund.

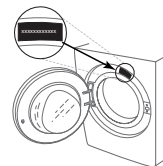
Firemní zásady, standardní dokumentaci, objednávky náhradních dílů a další informace o výrobku získáte:

- Pomocí QR kódu ve vašem spotřebiči
- návštěvou našeho webu docs.whirlpool.eu/docs a parts-selfservice.europeanappliances.com
- případně se obraťte na **naše poprodejové servisní středisko** (viz telefonní číslo v záruční knize). Při kontaktování našeho poprodejního servisu prosím uveďte kódy na identifikačním štítku produktu.

Informace týkající se oprav a údržby prováděných uživatelem získáte na stránkách www.whirlpool.eu

Další informace o svém modelu najdete na adrese <https://eprel.ec.europa.eu/>, což je oficiální databáze výrobků EU EPREL. Po výběru kategorie výrobku zadejte identifikátor modelu výrobku. Identifikátor modelu se skládá z písmen a číslic a naleznete jej na výrobním štítku, jako Mod. (Viz obrázek vpravo.)

®/TM/© 2025 Whirlpool. Vyrobeno v licenci



ZAHVALJUJEMO VAM NA KUPOVINI PROIZVODA WHIRLPOOL.



Kako bismo vam mogli pružiti potpuniju pomoć,
registrirajte svoj uređaj na adresi
www.whirlpool.eu/register



Pažljivo pročitajte sigurnosne upute prije upotrebe uređaja.



SKENIRAJTE QR KOD NA SVOM UREĐAJU DA BISTE DOBILI VIŠE INFORMACIJA

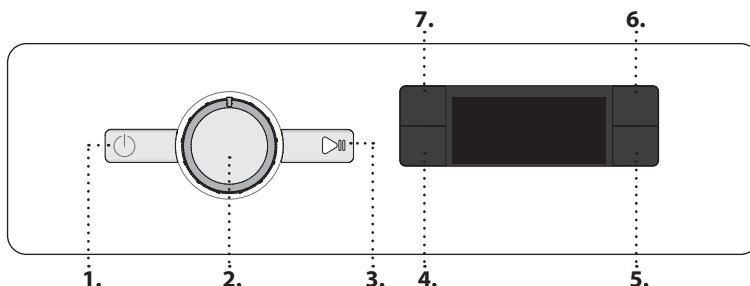
UPRAVLJAČKA PLOČA

- 1 Gumb za uključivanje/isključivanje
- 2 Birač programa
- 3 Gumb „Start/Pauza“
- 4 Gumb „Centrifugiranje“
- 5 Gumb „Odgoda početka“/
Gumb „Zaključavanje tipki“
- 6 „FreshCare+“
- 7 Gumb „Temperatura“

INDIKATORI NA ZASLONU

Vrata su zaključana

Funkcija FreshCare+ je uključena

Funkcija **Odgoda pokretanja** je uključenaFunkcija **Zaključavanje tipki** je uključena**Faza pranja** označava fazu pranja ciklusa**Kvar: Nazovi servis** odnosi se na dio Uklanjanje kvara**Kvar: Začepljen filter vode** voda se ne može ispustiti; filter za vodu možda je blokiran**Kvar: Nema vode** nema vode ili nije dovoljan dovod vode.

U slučaju pojave bilo kakvog kvara pogledajte dio „UKLANJANJE KVARA“

TABLICA PROGRAMA

Maksimalna količina 7 kg

Potrošnja kada je perilica isključena 0,5 W / u stanju pripravnosti 8 W

Ciklus pranja		Temperatura		Maks. brzina centrifugiranja (o/min)	Maks. punjenje (kg)	Trajanje (h : m)	Deterdženti i aditivi			Preporučeni deterdžent		Preostala vlažnost u % (*)	Potrošnja energije u kWh	Ukupno vode u l	Temperatura pranja rublja °C
		Postavka	Raspon				Pret-pranje	Glavno pranje	Omekšivač	U prahu	Tekući				
	Mješovito	40°C	☀ - 40°C	1000	7.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Bijelo	60°C	☀ - 90°C	1200	7.0	2:30	● (90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
	Pamuk	40°C	☀ - 60°C	1200	7.0	3:40	—	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
	Eco 40-60	40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	—	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
	Sport	40°C	☀ - 40°C	600	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Poplun	30°C	☀ - 30°C	1000	3.5	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Jeans	40°C	☀ - 40°C	1200 (***)	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Izbacivanje vode centrifugom	—	—	1200	7.0	**	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Ispiranje i centrifugiranje	—	—	1200	7.0	**	—	—	○	—	—	—	—	—	—
	Brzo 30'	30°C	☀ - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	—	●	○	—	✓	73	0,194	31	27
	20°C	20 °C	☀ - 20 °C	1200	7.0	1:50	—	●	○	—	✓	52	0,160	64	22
	Vuna	40°C	☀ - 40°C	800	2.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Osjetljivo	30°C	☀ - 30°C	600 (***)	1.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Sintetika	40°C	☀ - 60°C	1200	4.0	2:55	—	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Potrebno doziranje ○ Doziranje prema željima.

Trajanje ciklusa naznačeno na zaslonu ili u korisničkom priručniku procjena je koja se temelji na standardnim uvjetima. Stvarno se trajanje može razlikovati ovisno o raznim čimbenicima kao što su temperatura i tlak vode, temperatura okruženja, količina deterdženta, količina i vrsta rublja, uravnoteženost rublja i dodatne odabrane opcije. Vrijednosti navedene za programe osim programa Eco 40-60, samo su informativne

Eco 40-60 - Ctestiranje ciklusa pranja u skladu s urednom EU-a o ekološkom dizajnu proizvoda 2019/2014. Najučinkovitiji program u pogledu potrošnje električne energije i vode za pranje uobičajeno zaprljanog pamučnog rublja.

Napomena: brzine vrtnice centrifuge na zaslonu mogu se neznatno razlikovati od vrijednosti navedenih u tablici.

Za sve ustanove za ispitivanje

Dug ciklus pranja za pamučno rublje: postavite ciklus pranja **Pamuk** s postavkom temperature od 40 °C.

Dugi ciklus pranja za sintetiku: postavite ciklus pranja za **Sintetiku** s postavkom temperature od 40 °C.

* Nakon završetka programa i centrifugiranja na najvišoj temperaturi centrifuge koja se može odabrati, prema zadanim postavkama programa.

** Trajanje programa prikazuje se na zaslonu.

*** Zaslon će prikazati predloženu brzinu centrifuge kao zadanu vrijednost.

6th Sense – tehnologija senzora prilagođava vodu, energiju i približno trajanje programa prema vašem punjenju rublja.

SPREMNIK ZA DETERDŽENT

Odjeljak za glavno pranje

Deterdžent za glavno pranje, sredstvo za uklanjanje mrlja ili omekšivač vode. Za tekući se deterdžent preporučuje upotreba pomične plastične pregrade **A** (isporučena) za pravilno doziranje. Ako se upotrebljava deterdžent u prahu, pregradu stavite u utor **B**.

Odjeljak za pretpiranje

Deterdžent za pretpiranje.

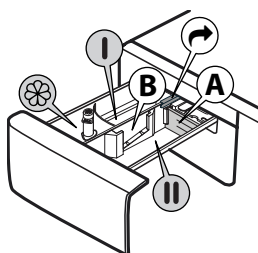
Odjeljak za omekšivač

Omekšivač rublja. Tekuće škrobilo.

Otopinu omekšivača ili škrobila ulijte samo do oznake „max“.

Otpustite gumb

Pritisnite kako biste uklonili pretinac radi čišćenja.



PRVA UPOTREBA

Za uklanjanje svih ostataka iz proizvodnje odaberite program „Pamuk“ na temperaturi od 60 °C. Stavite malu količinu deterdženta u prahu u odjeljak za glavno pranje spremnika deterdženta (maksimalno 1/3 količine deterdženta koju proizvođač preporučuje za malo zaprljano rublje). Pokrenite program, a da ne dodate rublje.

SVAKODNEVNA UPOTREBA

Rublje pripremite prema preporukama iz dijela „KORISNI SAVJETI“. Stavite rublje, zatvorite vrata, otvorite slavinu i pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste uključili perilicu rublja, gumb „Start/Pauza“ treperi. Okrenite programator na željeni program i prema potrebi odaberite opcije. Temperatura i brzina centrifuge mogu se promijeniti pritiskom na gumb „Temperatura“ ili gumb „Centrifuga“. Sada izvucite spremnik za deterdžent i dodajte deterdžent (dodajte dodatke/omekšivač). slijedite preporuke o doziranju na ambalaži deterdženta. Zatim zatvorite spremnik za deterdžent.

POKRETANJE PROGRAMA

Pritisnite tipku "Start/Pauza" . Vrata stroja će se zaključati (svijetli simbol ) i bubanj će se početi okretati; kao faza pripreme za svaki pojedini ciklus pranja vrata će se otključati (isključen simbol ) pa ponovno zaključati (svijetli simbol ) . Mehanizam za zatvaranje vrata proizvodi zvuk „klikanja“. Nakon što se vrata zaključaju voda će ući u bubanj i pokrenut će se faza pranja.

OTVORITE VRATA, PREMA POTREBI

Nakon pokretanja programa, uključuje se indikator "Zaključana vrata"  kako bi pokazao da se vrata ne mogu otvoriti. Vrata ostaju blokirana dok god je program pranja u radu. Za otvaranje vrata dok program traje pritisnite gumb "Start/Pauza"  za pauziranje programa. Ako su razina vode i/ili temperatura previsoki isključuje se svjetlo indikatora "Zaključana vrata"  i možete otvoriti vrata. Primjerice, za dodavanje ili vađenje rublja. Ponovno pritisnite gumb "Start/Pauza"  za nastavak programa.

ZAKLJUČAVANJE TIPKI

Za zaključavanje upravljačke ploče pritisnite i držite pritisnutim gumb "Zaključavanje tipki"  otprilike 3 sekunde. Kada se na zaslonu prikaže simbol tipke , upravljačka ploča je zaključana (osim gumba "ON/OFF" ). Time se sprječava nenamjerno mijenjanje programa posebice kada se djeca nalaze u blizini stroja. Za otključavanje upravljačke ploče pritisnite i držite pritisnutim gumb "Zaključavanje tipki"  otprilike 3 sekunde.

KORISNI SAVJETI

Razdijelite rublje prema:

Vrsti tkanine (pamuk, kombinirana vlakna, sintetika, vuna, komadi koje treba ručno prati). Boji (odvojite obojeno rublje od bijelog, zasebno operite nove obojene komade). Osjetljivosti (mali komadi – poput najlonki – i odjevni predmeti s kukicama – poput grudnjaka: njih perite u platnenoj vrećici).

Ispraznite džepove:

Predmeti poput kovanica ili upaljača mogu oštetiti perilicu rublja i bubanj. Provjerite sve gumbе.

Pridrđavajte se preporuka za doziranje / aditive

Preporuke služe kako bi se optimizirali rezultati pranja, izbjeglo taloženje viška deterdženta na vašem rublju što može izazvati iritacije te uštedio novac izbjegavanjem nepotrebnog trošenja viška deterdženta.

Primijenite niže temperature i duže trajanje pranja

Programi koji su najučinkovitiji u pogledu potrošnje električne energije su uglavnom oni tijekom kojih se primjenjuju niže temperature i duže trajanje pranja.

Pridrđavajte se ograničenja kapaciteta

Kako biste štedjeli vodu i električnu energiju, količinu rublja koje stavljate u perilicu ograničite prema kapacitetu navedenom u TABLICA CIKLUSA PRANJA.

Buka i količina preostale vlage

Oboje ovise o brzini centrifuge: što je brzina veća tijekom faze centrifugiranja, razina buke bit će viša, a količina preostale vlage bit će manja.

ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

Prije čišćenja i održavanja isključite perilicu rublja i iskopčajte je iz napajanja. Za čišćenje perilice nemojte koristiti zapaljive tekućine. Periodično čistite i održavajte perilicu rublja (najmanje 4 puta godišnje).

ČIŠĆENJE VANJSKOG DIJELA PERILICE RUBLJA

Mekom vlažnom krpom čistite vanjske dijelove perilice rublja. Ne upotrebljavajte sredstva za čišćenje stakla ili opće namjene, sredstva za ribanje u prahu ili slična za čišćenje upravljačke ploče – te tvari mogu oštetiti natpise.

KONTROLA CRIJEVA ZA DOVOD VODE

Redovito provjeravajte ima li lomova i napuklina na dovodnom crijevu. Ako je oštećeno zamijenite ga novim crijevom koje je dostupno u prodajnom servisu ili kod specijaliziranog prodavača. Ovisno o vrsti crijeva: Ako dovodno crijevo ima prozirni premaz redovito provjeravajte je li boja na određenim mjestima jača. Ako da, moguće je da crijevo curi i mora se zamijeniti

ČIŠĆENJE FILTRA ZA VODU / ISPUŠTANJE PREOSTALE VODE

Ako upotrebljavate program pranja vrućom vodom pričekajte da se voda ohladi prije nego što ispuštite vodu. Redovito čistite filter za vodu kako biste izbjegli da se voda ne može ispustiti nakon pranja zbog začepljenja filtra za vodu. Ako se voda ne može ispustiti na zaslonu se navodi da je filter za vodu možda začepljen.

Uklonite podnožje pomoću odvijača: gurnite jednu stranu podnožja rukom pa gurnite odvijač u prostor između podnožja i prednje ploče kako biste otvorili podnožje. Postavite široki, plosnati spremnik ispod filtra za vodu kako biste prikupili ispuštenu vodu. Polako okrećite filter u smjeru suprotnom od smjera kazaljke na satu sve dok voda teče. Pustite da voda isteče, a da filter ne uklonite. Kada je spremnik pun zatvorite filter za vodu tako da ga okrenete u smjeru kazaljke na satu. Ispraznite spremnik. Postupak ponavljajte sve dok voda ne isteče. Stavite pamučnu krpu ispod filtra za vodu koja može upiti malu količinu preostale vode. Zatim uklonite filter za vodu tako da ga okrenete u smjeru suprotno od smjera kazaljke na satu. Očistite filter za vodu: uklonite ostatke u filtru i očistite ga tekućom vodom. Umetnite filter za vodu i ponovno postavite postolje: Ponovno umetnite filter za vodu tako da ga umetnete u smjeru kazaljke na satu. Obavezno ga okrenete koliko god je moguće; ručka filtra mora biti u okomitom položaju. Kako biste ispitali nepropusnost filtra za vodu možete uliti oko 1 litre vode u spremnik za deterdžent. Zatim ponovno postavite postolje.

DODATNI PRIBOR

Kontaktirajte naš prodajni servis kako biste provjerili je li sljedeći dodatni pribor raspoloživ za model vaše perilice rublja.

POLICA KOMPLETA ZA OKOMITO POSTAVLJANJE

kojom sušilicu možete pričvrstiti iznad perilice rublja radi uštede prostora te lakšeg punjenja i pražnjenja sušilice u višem položaju.

PRIVEVOZ I RUKOVANJE

Perilicu za rublje nikada ne podižite držeći je za radnu površinu.

Iskopčajte glavni utikač i zatvorite slavinu za vodu. Provjerite jesu li vrata i spremnik za deterdžent ispravno zatvoreni. Odsvojite dovodno crijevo sa slavine i uklonite odvodno crijevo s priključka za ispuštanje. Uklonite preostalu vodu iz crijeva i pričvrstite ih tako da se ne mogu oštetiti tijekom transporta. Ponovno postavite transportne vijke. Pratite upute za uklanjanje transportnih vijaka iz VODIČA ZA POSTAVLJANJE obrnutim redoslijedom.

RJEŠAVANJE PROBLEMA

Neispravnosti:	Mogući uzroci/Rješenje:
Ciklus pranja se ne pokreće.	- Vrata nisu do kraja zatvorena. - Gumb "ON/OFF"  nije pritisnut. - Gumb "Start/Pauza"  nije pritisnut. - Slavina nije otvorena. "Odgoda pokretanja"  je postavljena.

Pokazni način rada

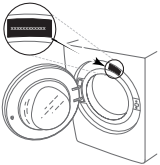
Sljedeće radnje morate izvršiti navedenim redoslijedom, bez prekida. Uključite i ponovo isključite perilicu. Zadržite pritisak na tipki START/PAUZA  dok ne začujete zujalicu. Ponovo uključite perilicu. Indikator "DEMO" će zatreperiti i zatim se isključiti.

Pravila, standardne dokumente, naručivanje rezervnih dijelova i dodatne informacije o proizvodu možete pronaći tako:

- Koristeći QR kod na Vašem uređaju
- posjetite naše web-mjesto docs.whirlpool.eu/docs i parts-selfservice.europeanappliances.com
- Možete i kontaktirati naš prodajni servis (broj telefona potražite u knjižici jamstva). Kada se obraćate našem prodajnom servisu navedite kodove navedene na identifikacijskoj pločici proizvoda.

Informacije o korisničkim popravcima i održavanju potražite na www.whirlpool.eu. Više informacija o modelu možete pronaći na mreži na <https://eprel.cc.europa.eu/> što je službena baza podataka proizvoda za EU EPREL. Nakon što odaberete kategoriju proizvoda, unesite identifikacijsku oznaku modela proizvoda. Identifikacijska oznaka modela sastoji se od slova i brojeva i nalazi se na nazivnoj pločici, npr. Mod. (pogledajte sliku s desne strane).

©/TM/© 2025 Whirlpool. Proizvedeno prema licenci

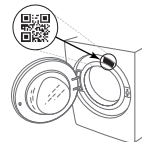


KÖSZÖNJÜK, HOGY A WHIRLPOOL TERMÉKÉT VÁLASZTOTTA!

Ahhoz, hogy átfogóbb támogatásban részesüljön, kérjük, regisztrálja készülékét a www.whirlpool.eu/register oldalon



A készülék használata előtt olvassa el figyelmesen a biztonsági útmutatót!



A RÉSZLETESEBB INFORMÁCIÓKÉRT KÉRJÜK, SZKENNELJE BE A KÉSZÜLÉKEN TALÁLHATÓ QR KÓDOT

KEZELŐPANEL

- 1 „BE/KI” gomb
- 2 Programválasztó
- 3 „Start/Szünet” gomb
- 4 „Centrifugálás” gomb
- 5 „Késleltetett indítás”/ „Gombzár” gomb
- 6 „FreshCare+”
- 7 „Hőmérséklet” gomb

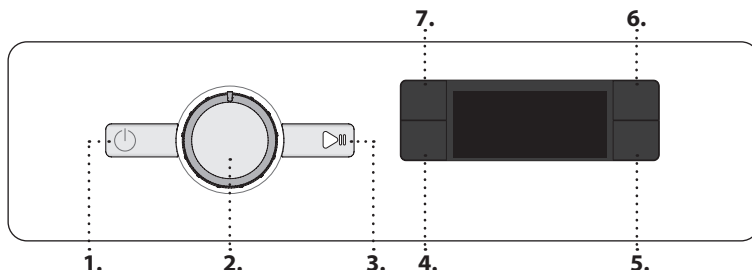
JELEK A KIJELEZŐN

Ajtó zárva

FreshCare+ bekapcsolva

Késleltetett indítás bekapcsolva

Gombzár bekapcsolva



Mosási fázis
Jelzi, hogy a mosási ciklus melyik fázisa zajlik éppen

Meghibásodás: Szervíz
Kövesse a Hibaelhárítás fejezet utasításait

Meghibásodás: A vízszűrő eltömődött
A vizet nem lehet leereszteni; lehet, hogy a vízszűrő eltömődött

Meghibásodás: Nincs víz
Nincs vagy nincs elegendő víz. Bármilyen hiba esetén kövesse a „HIBAELHÁRÍTÁS” fejezet utasításait

PROGRAMTÁBLÁZAT

Max. töltet 7 kg Energiafogyasztás kikapcsolt állapotban: 0.5 W; bekapcsolt állapotban: 8.0 W						Mosószeresek és adalékok			Ajánlott mosó-szer		Maradék nedvesség % (*)	Energiafogyasztás (kWh)	Teljes vízfogyasztás l	Mosási hőmérséklet °C
Program	Hőmérsékletek		Max. centrifuga-fordulat-szám (ford./perc)	Max. töltet (kg)	Időtartam (h : m)	Előmosás	Főmosás	Öblítőszer	Por	Folyékony				
	Beállítás	Tartomány				I	II	III						
Vegyes	40°C	✳ - 40°C	1000	7.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Fehér	60°C	✳ - 90°C	1200	7.0	2:30	●(90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
Pamut	40°C	✳ - 60°C	1200	7.0	3:40	-	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
Eco 40-60	40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	-	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
			1151	3.5	2:40	-	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
			1151	2.0	2:40	-	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
Sportruha	40°C	✳ - 40°C	600	4.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Paplan	30°C	✳ - 30°C	1000	3.5	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Farmer	40°C	✳ - 40°C	1200 (***)	4.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Centrifuga + Leeresztés	-	-	1200	7.0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Öblítés + Centrifuga	-	-	1200	7.0	**	-	-	○	-	-	-	-	-	-
Gyors 30 perc	30°C	✳ - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	-	●	○	-	✓	73	0,194	31	27
20°C	20 °C	✳ - 20 °C	1200	7.0	1:50	-	●	○	-	✓	52	0,160	64	22
Gyapjú	40°C	✳ - 40°C	800	2.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Kényes anyag	30°C	✳ - 30°C	600 (***)	1.0	**	-	●	○	-	✓	-	-	-	-
Műszál	40°C	✳ - 60°C	1200	4.0	2:55	-	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Adagolás szükséges ○ Adagolás választható

A fenti adatok az Ön otthonában kissé eltérhetnek az adott bemeneti vízhőmérséklet, nyomás stb. függvényében. A programok itt megadott hozzávetőleges időtartamai a programok külön opciók nélküli alapbeállítására vonatkoznak. Az Eco 40-60 programot leszámítva az egyes programokhoz megadott értékek csak tájékoztató jellegűek.

Eco 40-60 - Az EU 2019/2014 környezetbarát tervezésről szóló rendeletének megfelelő tesztprogram. A normál szennyezettségű pamutruhák mosása esetében a leghatékonyabb program az energia- és vízfogyasztás tekintetében.

Megjegyzés: a kijelzőn jelölt centrifugálási sebesség némiképp eltérő lehet a táblázatban feltüntetett értéktől.

Bevizsgáló intézetek figyelmébe:

Hosszú mosási ciklus pamutruhákhoz: állítsa be a 40 °C-os **Pamut** programot. Hosszú műszál program: állítsa be a 40 °C-os **Műszál** programot.

* A maximális sebességű centrifugálással befejeződött program végeztével, alapértelmezett programbeállítás esetén.

** A program időtartama a kijelzőn látható.

*** A kijelző a javasolt centrifugálási sebességet mutatja alapértelmezett értéként.

6th Sense - érzékelőtechnológia, amely a töltet súlya alapján szabályozza a víz- és energiafelhasználást és a ciklus hosszát.

MOSÓSZER-ADAGOLÓ

Főmosás rekesze

A főmosáshoz való mosószert, folteltávolító vagy vízlágyítót. A folyékony mosószert a kivethető műanyag rekeszbe **A** öntse a megfelelő adagolás érdekében. Ha mosóport használ, a rekeszt helyezze a **B** nyílásba.

Előmosás rekesze

Mosószert az előmosáshoz.

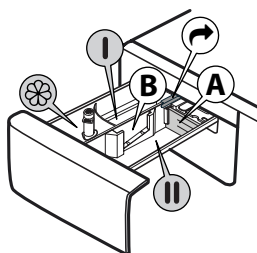
Öblítőszer rekesze

Öblítőszer. Folyékony keményítő.

Kizárólag a „max” jelölésig töltsön öblítőt vagy keményítőoldatot.

Kioldó gomb

Nyomja meg a mosószert-adagoló kiemeléséhez és tisztításához.



AZ ELSŐ HASZNÁLAT

A gyártási anyagmaradványok eltávolítása érdekében válassza a „Pamut” programot 60 °C-os hőmérsékleten. Töltsön be kis mennyiségű mosóport (a mosószert gyártója által az enyhén szennyezett ruhaneműkhöz ajánlott mennyiség legfeljebb 1/3-át) a mosószert-adagoló főmosás rekeszébe. Indítsa el a programot **ruhanemű nélkül**.

MINDENNAPI HASZNÁLAT

Készítse elő a ruhaneműket a „TANÁCSOK ÉS TIPPEK” szakasz ajánlásainak megfelelően. Tegye be a ruhákat, csukja be az ajtót, nyissa meg a vízcsapot, és nyomja meg a „BE/KI” gombot a mosógép bekapcsolásához. Ekkor a „Start/Szünet” gomb villogni kezd. Forgassa a programválasztó gombot a kívánt programra, és válassza ki a kívánt opciókat, ha szükséges. A hőmérséklet és a centrifugálás sebessége a „Hőmérséklet” és a „Centrifugálás” gombokkal módosítható. Húzza ki a mosószert-adagolót, és töltsse be a mosószert (és az adalékokat/öblítőt). Tartsa be a mosószert csomagolásán található adagolási ajánlásokat. Csukja be a mosószert-adagolót.

PROGRAM INDÍTÁSA

Nyomja meg a „Start/Szünet” gombot.
A gép zárja az ajtót (I szimbólum be van kapcsolva), és a dob forogni kezd; az ajtó zárólása feloldódik (II szimbólum ki van kapcsolva), majd újra záródik az ajtó (I szimbólum be van kapcsolva) minden mosási program előkészítési fázisaként. A „kattanó” hang az ajtózárási folyamat része. Miután az ajtó bezárult, víz kerül a dobba és megkezdődik a mosási fázis.

AZ AJTÓ KINYITÁSA SZÜKSÉG ESETÉN

A program indítása után az „Ajtó zárva” jelzőfény kigyullad, és az ajtót már nem lehet kinyitni. Az ajtó a program futásának teljes időtartama alatt zárva marad. Ha folyamatban lévő ciklus közben kívánja kinyitni az ajtót, nyomja meg a „Start/Szünet” gombot. Feltéve, hogy a vízszint és/vagy a hőmérséklet nem túl magas, az „Ajtó zárva” jelzőfény kikapcsol, és az ajtót ki lehet nyitni. Ilyenkor például további ruhadarabokat lehet betenni vagy kivenni. Nyomja meg ismét a „Start/Szünet” gombot a program folytatásához.

GOMBZÁR

A kezelőlap lezáráshoz tartsa nyomva a „Gombzár” gombot 3 másodpercig. A kijelzőn kigyullad a kulcs ikon, jelezve, hogy a kezelőlap le van zárva (ilyenkor csak a „BE/KI” gomb működik). Ezzel megelőzhető a program véletlen módosítása, melynek veszélye főként akkor áll fenn, ha gyermekek tartózkodnak a készülék közelében. A kezelőlap feloldásához tartsa nyomva a „Gombzár” gombot 3 másodpercig.

TANÁCSOK ÉS TIPPEK

Válogassa szét a ruhaneműt a következők szerint:
Az anyag típusa/kezelési címke szerint (pamut, vegyes szövet, műszálás, gyapjú, kézzel mosandó darabok). Szín szerint (válassza szét a színes és fehér darabokat, az új színes darabokat mossa külön). Kényes anyag (a kis darabokat, például nejlonharisnyákat, továbbá a rézkapcsokkal ellátott darabokat, például a melltartókat, mossa cipzáras ruhazacskóban vagy párnahuzatban).
Űritse ki a ruhák zsebeit
Az érmék, öngyújtók vagy hasonló tárgyak kárt tehetnek a ruhaneműben és a dobben.
Kövesse a javasolt adagolást / adalékanyagokat
Optimalizálja a tisztítás eredményét, megelőzi a túlzott mértékű mosószer okozta irritációt, pénzt takarít meg a felesleges mosószer okozta károk megelőzésével.
Alacsony hőmérsékleten, hosszabb ideig használja
Az energiafogyasztás szempontjából a leghatékonyabb programok az alacsony hőmérsékleten és a hosszabb ideig tartó programok.
Figyelje a kapacitást
A mosógépet a „PROGRAMTÁBLÁZAT” táblán jelölt kapacitás alapján töltsse fel, hogy vizet és energiát spóroljon.
Zaj és maradék nedvesség
Ezekre hatással van a centrifugálás sebessége, minél gyorsabb a centrifugálás, annál nagyobb lesz a zaj, de annál kevesebb nedvesség marad a ruhákban.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

A tisztítási és karbantartási műveletek előtt kapcsolja ki a mosógépet és válassza le az elektromos hálózatról. Ne használjon gyúlékony folyadékokat a mosógép tisztítására. Rendszeresen tisztítsa és tartsa karban a mosógépét (legalább évente 4 alkalommal).
A mosógép külső burkolatának tisztítása
A mosógép külső részeinek tisztításához puha, nedves törlőruhát használjon. Ne használjon üvegtisztítót vagy általános célú tisztítószereket, illetve súrolószert vagy hasonló anyagokat a kezelőpanel tisztításához – ezek az anyagok károsíthatják a nyomtatott jelzéseket.
A vízellátó tömlő ellenőrzése
Rendszeresen ellenőrizze a vízbevezető tömlő repedéseit vagy morzsalékosá válását. A sérült tömlőt cserélje ki egy, a vevőszolgáltatón vagy szakkereskedőnél beszerzett új tömlőre. A tömlő típusától függően: Ha a bevezető tömlő átlátszó bevonattal rendelkezik, rendszeresen ellenőrizze, hogy látható-e egy-egy ponton erősebb elszíneződés. Ha igen, akkor a tömlő szivároghat, és cserét igényel.

A szabályzatok, a szabványos dokumentáció, a tartalékalkatrészek rendelése és a termékkel kapcsolatos további információk az alábbi elérhetőségeken találhatók:

- A készüléken lévő QR-kód használata
- Látogasson el a docs.whirlpool.eu/docs and parts-selfservice.europeanappliances.com weboldalra
- Vagy vegye fel a kapcsolatot a vevőszolgálattal (a telefonszámot lásd a garanciafüzetben). Amikor a vevőszolgálatot hívja, kérjük, hogy készítse elő a termék azonosító lemezén látható adatokat.

A javítási és karbantartási információkat a felhasználók a következő oldalon találják: www.whirlpool.eu
Az Ön modelljével kapcsolatos további információkat online a <https://eprel.ec.europa.eu/> oldalon találhat, amely az EU hivatalos EPREL termékadatbázisa. A termék kategória kiválasztása után adja meg a termék modellazonosítóját. A modellazonosító betűkből és számokból áll, és megtalálható az azonosító tábla „Mod.” sorában (lásd a jobb oldali képet).
©/TM/© 2025 Whirlpool. Licenc alapján készült

A vízsűrítő tisztítása / a maradék víz leeresztése
Ha meleg vizes mosási programot használt, a víz leeresztése előtt várja meg, amíg a víz lehűl. Rendszeresen tisztítsa a vízsűrítőt, így megelőzhető, hogy a vizet a vízsűrítő eltömődése miatt ne lehessen leeresztetni. Ha a víz nem tud lefolyni, a kijelzőn figyelmeztetés látható, hogy a vízsűrítő esetleg eltömődött.

Egy csavarhúzó segítségével szerelje le a lábazati panelt; a kezével nyomja befelé a panel egyik oldalát, illessze a csavarhúzót a panel és a lábazat közötti résbe, és feszítse le a panelt a lábazatról. Helyezzen egy széles, lapos tartályt a vízsűrítő alá, hogy a leeresztett vizet összegyűjthesse. Óvatosan fordítsa el a szűrőt az óramutató járásával ellentétes irányba, míg víz nem folyik ki. A szűrő eltávolítása nélkül hagyja a vizet kifolyni. Ha a tartály megtelt, az óramutató járásának irányába elforgatva zárja el a vízsűrítőt. Űritse ki a tartályt. Ismételje addig az eljárást, míg ki nem folyt az összes víz. Helyezzen egy pamut törlőruhát a szűrő alá, mellyel egy kis mennyiségű vizet fel tud itatni. Az óramutató járásával ellentétes irányba elforgatva vegye ki a vízsűrítőt. Tisztítsa meg a vízsűrítőt: távolítsa el a szűrőben lévő maradék vizet, majd folyó víz alatt tisztítsa meg a szűrőt. Helyezze vissza a vízsűrítőt, majd illessze a helyére a lábazati lemezt: az óramutató járásának irányába elforgatva illessze a helyére a vízsűrítőt. Ügyeljen arra, hogy a szűrőt teljesen becsavarja; a szűrő karjának függőlegesen kell állnia. A vízsűrítő szoros rögzülésének ellenőrzéséhez öntsön kb. 1 liter vizet a mosószer-adagolóba. Ezután szerelje vissza a lábazati lemezt.

TARTOZÉKOK

A vevőszolgálattól megtudhatja, hogy az alábbi alkatrészek rendelkezésre állnak-e az adott mosógépmoddellhez.
A rögzítőkészlet polca
Ezzel rögzítheti a szárítógépet a mosógép tetején, hogy helyet takarítson meg, és megkönnyítse a szárítóba való bepakolást és az abból való kipakolást magasabb helyzetben.

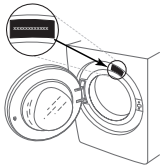
SZÁLLÍTÁS ÉS MOZGATÁS

Ne emelje a mosógépet a tetejénél fogva.
Húzza ki a hálózati csatlakozót, és zárja el a vízcsapot. Ellenőrizze, hogy a gép ajtaja és a mosószer-adagoló megfelelően be van-e zárva. Csatlakoztassa le a vízbevezető csövet a vízcsapról, majd a vízleeresztő csövet a lefolyóról. Távolítsa el a tömlőkben maradt vizet, majd rögzítse őket úgy, hogy a szállítás során ne sérülhessenek meg. Szerelje vissza a szállítási csavarokat. A szállítási csavarok eltávolításához hajtsa végre fordított sorrendben az ÜZEMBE HELYEZÉSI ÚTMUTATÓBAN leírt lépéseket.

HIBAELEHÁRÍTÁS

Hibák:	Lehetséges okok / Megoldás:
Nem indul el a mosási ciklus.	• Nincs megfelelően bezárva az ajtó. • Nem nyomta meg a „BE/KI” gombot. • Nem nyomta meg a „Start/Szünet” gombot. • Nincs nyitva a vízcsap. • Késleltetett indítást állított be.

Demo üzemmód fejezetét
A funkció kikapcsolásához kapcsolja KI a mosógépet. Ezt követően nyomja meg és tartsa lenyomva a „Start/Szünet” gombot, majd 5 másodpercen belül nyomja meg a „BE/KI” gombot is, és mindkét gombot tartsa 2 másodpercig lenyomva.

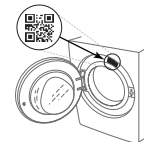


DZIĘKUJEMY ZA ZAKUP PRODUKTU MARKI WHIRLPOOL.

W celu otrzymania pełniejszej pomocy prosimy zarejestrować urządzenie na stronie www.whirlpool.eu/register



Przed użyciem urządzenia należy uważnie przeczytać niniejszą Instrukcję Bezpieczeństwa.



ZESKANUJ KOD QR NA SWOIM URZĄDZENIU W CELU UZYSKANIA BARDZIEJ SZCZEGÓŁOWYCH INFORMACJI

PANEL STEROWANIA

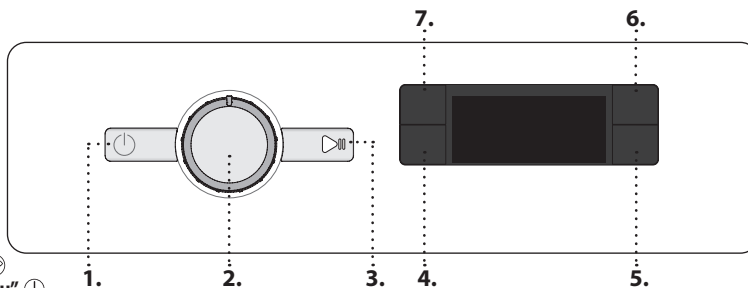
- 1 Przycisk „WŁ./WYŁ.”
- 2 Przełącznik programów
- 3 Przycisk „Start/Pauza”
- 4 Przycisk „Wirowanie”
- 5 Przycisk „Opóźnienie startu” / „Blokada”
- 6 „FreshCare+”
- 7 Przycisk „Temperatura”

WSKAŹNIKI NA WYŚWIETLACZU

Zamknięte drzwiczki

Aktywowany wskaźnik „FreshCare+”

Aktywowany wskaźnik „Opóźnienie startu”



Aktywowany wskaźnik „Blokada”

Faza prania
Wskazuje fazę prania cyklu

Błąd: Wezwij serwis

Patrz sekcja Rozwiązywanie problemów

Błąd: Zapchany filtr wody
Nie można odprowadzić wody; możliwe, że filtr jest zapchany

Błąd: Brak wody
Brak wody zasilającej lub niewystarczająca jej ilość.

W przypadku wystąpienia dowolnego błędu, patrz sekcja „ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW”

TABELA PROGRAMÓW

Maks. ładunek 7 kg Zasilanie w trybie wyłączenia 0,5 W / w trybie czuwania 8,0 W							Detergent i dodatki			Zalecany detergent		Wilgotność resztkowa % (*)	Zużycie energii kWh	Łączna ilość wody l	Temperatura prania °C
Program		Temperatury		Maks. prędkość wirowania (obr./min)	Maks. ładunek (kg)	Czas trwania (h : m)	Pranie wstępne	Pranie zasadnicze	Płyn do zmiękczenia tkanin	Proszek	Płyn				
		Ustawienia	Zakres				I	II							
	Mieszane	40°C	✳ - 40°C	1000	7.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Białe	60°C	✳ - 90°C	1200	7.0	2:30	● (90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
	Bawełna	40°C	✳ - 60°C	1200	7.0	3:40	–	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
	Eco 40-60	40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	–	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	–	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	–	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
	Sportowe	40°C	✳ - 40°C	600	4.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Koldra	30°C	✳ - 30°C	1000	3.5	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Jeans	40°C	✳ - 40°C	1200 (***)	4.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Wirow. i odpomp.	–	–	1200	7.0	**	–	–	–	–	–	–	–	–	–
	Płuk. i wirow.	–	–	1200	7.0	**	–	–	○	–	–	–	–	–	–
	Szybkie 30'	30°C	✳ - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	–	●	○	–	✓	73	0,194	31	27
	20°C	20 °C	✳ - 20 °C	1200	7.0	1:50	–	●	○	–	✓	52	0,160	64	22
	Wełniane	40°C	✳ - 40°C	800	2.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Delikatne	30°C	✳ - 30°C	600 (***)	1.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Syntetyczne	40°C	✳ - 60°C	1200	4.0	2:55	–	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Dozowanie wymagane ○ Dozowanie opcjonalne

Poniższe dane mogą się różnić od Państwa danych z powodu różnicy w warunkach temperatury wody wlotowej, ciśnienia wody, itp. Przybliżony czas trwania programu odnosi się do fabrycznych ustawień programów, bez opcji. Podane wartości dla programów innych niż Eco 40-60 mają charakter jedynie orientacyjny.

Eco 40-60 - Cykl prania zgodny z rozporządzeniem UE Ecodesign 2019/2014. To najwydajniejszy pod względem zużycia wody i energii program do prania normalnie zabrudzonej odzieży z bawełny.

Uwaga: wartości wirowania wskazane na wyświetlaczu mogą się nieznacznie różnić od wartości wskazanej w tabeli.

Dla wszystkich instytutów badawczych:

Długi cykl dla tkanin bawełnianych: ustawić cykl „Bawełna” na temperaturę 40°C.

Długi cykl dla tkanin syntetycznych: ustawić cykl „Syntetyczne” na temperaturę 40°C.

* Po zakończeniu programu i odwirowaniu z maksymalną prędkością wirowania, przy fabrycznym ustawieniu programu.

** Czas trwania cykli prania można sprawdzić na wyświetlaczu.

*** Wyświetlacz pokaże sugerowaną prędkość wirowania jako wartość domyślną.

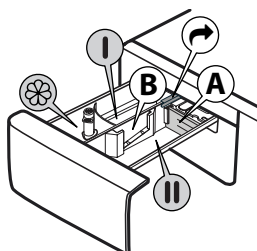
6th Sense - technologia czujnikowa dostosowuje zużycie wody, energii i czas programu do wielkości załadunku.

DOZOWNIK DETERGENTU

Komora prania zasadniczego

Detergent do prania zasadniczego, odplamiacza lub płynu do zmiękczenia tkanin. W przypadku korzystania z detergentu w płynie, zaleca się odpowiednie dozowanie przy użyciu demontowanej plastikowej podziałki **A** (w zestawie).

W przypadku korzystania z detergentu w proszku, należy umieścić podziałkę w szczeliny **B**.



Komora prania wstępnego

Detergent do prania wstępnego.

Komora płynu do zmiękczenia tkanin
Płyn do zmiękczenia tkanin. Płynny krochmal.

Wlać płyn do zmiękczenia lub krochmal tylko do znaku „max”.

Przycisk zwalniający

Nacisnąć, aby wysunąć tackę do czyszczenia.

PIERWSZE UŻYCIE

Aby usunąć wszelkie zanieczyszczenia produkcyjne, należy wybrać program „Bawełna” w temperaturze 60°C. Wsypać niewielką ilość proszku do komory do prania zasadniczego (maksymalnie 1/3 ilości zalecanej przez producenta detergentu do prania lekko zabrudzonej odzieży). Uruchomić program **bez odzieży do prania**.

CODZIENNE UŻYTKOWANIE

Przygotować pranie zgodnie z zaleceniami w rozdziale „WSKAZÓWKI I PORADY”. Załadować pranie, zamknąć drzwiczki, odkręcić kran i nacisnąć przycisk „WŁ./WYŁ.” włączania pralki, zacznie migać przycisk „Start/Pauza”. Przekręcić programator na żądany program i w razie potrzeby wybrać dowolną opcję. Temperaturę i prędkość wirowania można zmienić, naciskając przycisk „” lub przycisk „”. Wysunąć dozownik detergentu i dodać teraz detergent (oraz dodatki/płyn do zmiękczenia tkanin). Przestrzegać zaleceń dotyczących dawkowania na opakowaniu detergentu. Następnie zamknąć dozownik detergentu.

URUCHOMIENIE CYKLU

Nacisnąć przycisk „Start/ Pauza” .

Nastąpi zamknięcie drzwiczek urządzenia (wyłączenie symbolu ) i rozpocznie się obrót bębna; nastąpi otwarcie drzwiczek (włączenie symbolu ) i ponowne zamknięcie (wyłączenie symbolu ) jako faza przygotowawcza wszystkich cykli prania. Dźwięk „kliknięcia” jest częścią mechanizmu zamykającego drzwiczki. Po zamknięciu drzwiczek woda przedostanie się do bębna i rozpocznie się faza prania.

OTWORZYĆ DRZWICZKI, JEŚLI JEST TO KONIECZNE

Po uruchomieniu programu zaświeci się wskaźnik „Zablokowanych drzwiczek” , aby wskazać, że drzwiczki nie mogą być otwarte. W czasie trwającego cyklu prania drzwiczki pozostają zablokowane. Aby otworzyć drzwiczki, gdy program jest w toku, należy nacisnąć przycisk „Start/Pauza” , w celu zatrzymania programu. Jeśli poziom wody i/lub temperatura nie są/są zbyt wysokie, wskaźnik „Zablokowanych drzwiczek”  zgaśnie i będzie można otworzyć drzwiczki. Na przykład, aby dodać lub wyjąć pranie. Ponownie nacisnąć przycisk „Start/Pauza” , aby kontynuować program.

BLOKADA PRZYCISKÓW

Aby zablokować panel sterowania, nacisnąć przycisk Blokada przycisków , i przytrzymać go przez około 3 sekundy. Gdy na wyświetlaczu pojawi się symbol , panel sterowania zostanie zablokowany (z wyjątkiem przycisku WŁ./WYŁ. ). Pozwoli to zapobiec przypadkowym zmianom programów, zwłaszcza w wyniku ingerencji dzieci w pracę urządzenia. Aby odblokować panel sterowania, nacisnąć przycisk „Blokada przycisków” , i przytrzymać przez około 3 sekundy.

WSKAZÓWKI I PORADY

Sortować pranie według następujących kategorii

Rodzaj tkaniny/metki (bawełna, mieszane włókna syntetyczne, wełna, rzeczy do prania ręcznego). Kolor (należy rozdzielić rzeczy kolorowe i białe, nowe kolorowe rzeczy prać oddzielnie). Delikatne (małe rzeczy, takie jak rajstopy nylonowe i rzeczy z haftkami, np. biustonosz, należy prać w worku tekstylnym lub poszewce na poduszkę z zamkiem błyskawicznym).

Opróżnić wszystkie kieszenie

Takie przedmioty, jak monety lub agraftki mogą uszkodzić pranie oraz bęben.

Należy przestrzegać zaleceń dotyczących dozowania/dodatków

Pozwoli to zoptymalizować rezultat prania i uniknąć drażniących pozostałości nadmiaru detergentu w praniu, zapewniając oszczędność pieniędzy poprzez zapobieganie marnotrawstwu detergentu

Należy stosować niskie temperatury i dłuższy czas prania

Najwydajniejsze pod względem zużycia energii programy, to na ogół te, które działają w niższych temperaturach i przez dłuższy czas.

Należy przestrzegać wielkości wsadu

Pralkę należy wypełniać do pojemności podanej w „TABELI PROGRAMÓW”, aby oszczędzać wodę i energię.

Hałas i pozostała zawartość wilgotności

Zależą od prędkości wirowania: im wyższa prędkość wirowania w fazie wirowania, tym wyższy poziom hałasu i tym niższa pozostała zawartość wilgotności.

CZYSZCZENIE & KONSERWACJA

W celu dokonania czyszczenia i konserwacji, wyłączyć pralkę i wyjąć wtyczkę z kontaktu. Nie czyścić pralki przy użyciu płynów łatwopalnych. Regularnie czyścić i konserwować pralkę (przynajmniej 4 razy w roku).

Czyszczenie zewnętrznej powierzchni pralki

Do czyszczenia wnętrza używać miękkiej, wilgotnej szmatki. Do czyszczenia panelu sterowania nie używać środków do czyszczenia szkła lub środków ogólnego przeznaczenia czy proszku do szorowania itp. – mogą one uszkodzić napisy.

Sprawdzanie węża doprowadzającego wodę

Regularnie sprawdzać stan węża doprowadzającego wodę pod kątem łamliwości i pęknięć. W razie uszkodzenia wymienić go na

nowy, dostępny w naszym Dziale Obsługi Posprzedażnej lub u wyspecjalizowanego sprzedawcy. W zależności od typu węża: Jeśli wąż dopływowy ma przezroczystą powłokę, należy okresowo sprawdzać, czy kolor nie jest zmieniony miejscowo. Jeśli tak się dzieje, może to oznaczać, że wąż jest nieszczelny i należy go wymienić

Czyszczenie filtra wody/spuszczanie pozostałej wody

W przypadku używania programu prania z gorącą wodą, przed spuszczeniem wody należy odczekać, aż woda się schłodzi. Filtr wody należy czyścić regularnie, aby uniknąć sytuacji, w której woda nie spływa z powodu zatkania filtra. Jeśli odpływ wody jest utrudniony, na wyświetlaczu pokaże się komunikat, że filtr wody może być zapchany.

Wyjąć cokolwiek za pomocą śrubokręta: nacisnąć jedną stronę cokołu ręką, a następnie wcisnąć śrubokręt w szczelinę między cokołem a panelem przednim i podważyć cokol. Umieścić szeroki, płaski pojemnik pod filtrem pompy wody, aby zebrać wodę. Powoli obracać filtr w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż do wypłynięcia wody. Umożliwić wypłynięcie wody bez wyjmowania filtra. Gdy pojemnik jest pełny, zamknąć filtr wody, obracając go zgodnie z ruchem wskazówek zegara. Opróżnić pojemnik. W razie potrzeby powtarzać tę czynność dopóki nie zostanie spuszczone cała woda. Położyć bawełnianą szmatkę pod filtrem wody, aby wchłonęła niewielką ilość pozostałej wody. Następnie wyciągnąć filtr wody, przekręcając go w lewo. Oczyszczyć filtr wody: usunąć z niego pozostałości i umyć pod bieżącą wodą. Włożyć filtr wody i ponownie zamontować cokol: Z powrotem zamontować filtr wody, przekręcając go w prawo. Upewnić się, że obrócił się do oporu. Uchwyt filtra musi być ustawiony pionowo. Aby sprawdzić szczelność filtra wody, można wlać około 1 litra wody do dozownika detergentu. Następnie zamontować cokol.

AKCESORIA

Aby sprawdzić, czy poniższe akcesoria są dostępne dla tego modelu pralki, należy się skontaktować z Działem Obsługi Posprzedażnej.

Zestaw łączący

Dzięki któremu można zamocować suszarkę na pralce, aby zaoszczędzić miejsce i ułatwić ładowanie i rozładowywanie suszarki w wyższej pozycji.

TRANSPORT I PRZENOSZENIE

Nigdy nie podnosić pralki trzymając ją za blat.

Odłączyć wtyczkę z gniazda elektrycznego i zamknąć kurek z wodą. Upewnić się, że drzwiczki i dozownik są bezpiecznie zamknięte. Odłączyć wąż dopływowy od kranu i wyjąć wąż spustowy z punktu opróżniania. Opróżnić całkowicie węże z resztek wody i przymocować tak, aby nie zostały uszkodzone podczas transportu. Zamontować śruby transportowe. Postępować zgodnie z procedurą demontażu śrub transportowych opisaną w „Instrukcji instalacji”, wykonując ją w odwróconej kolejności.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Nieprawidłowości:	Możliwe przyczyny / Rozwiązanie:
Cykl prania nie jest uruchamiany.	- Drzwiczki nie są całkowicie zamknięte. - Przycisk „WŁ./WYŁ.”  nie został naciśnięty. - Przycisk „Start/Pauza”  nie został naciśnięty. - Zawór wody nie jest otwarty. - Ustawiono  „Opóźnienie startu”

Tryb demo

Aby wyłączyć tę funkcję, należy wyłączyć pralkę. Następnie nacisnąć i przytrzymać przycisk „Start/Pauza” , w ciągu 5 sekund nacisnąć również przycisk „ON/OFF”  i przytrzymać oba przyciski przez 2 sekundy.

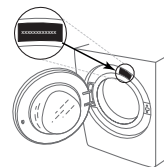
Zasady, standardową dokumentację, zamówienia części zamiennych oraz dodatkowe informacje o produkcie można znaleźć:

- Korzystanie z kodu QR w urządzeniu
- Odwiedzając naszą stronę docs.whirlpool.eu/docs i parts-selfservice.europeanappliances.com
- Można również **skontaktować się z naszym Serwisem** (numer telefonu patrz książeczka gwarancyjna). Kontaktując się z naszym serwisem technicznym, należy podać kody z tabliczki znamionowej urządzenia.

Aby uzyskać informacje o naprawach i konserwacji, odwiedź witrynę whirlpool.eu

Więcej informacji na temat danego modelu można znaleźć na stronie <https://eprel.ec.europa.eu/>, która jest oficjalną bazą danych produktów EU EPREL. Po wybraniu kategorii produktu należy wprowadzić identyfikator modelu produktu. Identyfikator modelu składa się z liter i cyfr i można go znaleźć na tabliczce identyfikacyjnej jako Mod. (patrz obrazek po prawej).

®/TM/© 2025 Whirlpool. Wyprodukowano na licencji



Whirlpool

VĂ MULȚUMIM CĂ AȚI ACHIZIȚIONAT UN PRODUS WHIRLPOOL.



Pentru a beneficia de servicii complete de asistență, vă rugăm să vă înregistrați produsul pe www.whirlpool.eu/register



Înainte de a utiliza aparatul, citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță.



SCANAȚI CODUL QR DE PE APARATUL DUMNEAVOASTRĂ PENTRU A OBȚINE INFORMAȚII MAI DETALIAȚE

PANOUL DE COMANDĂ

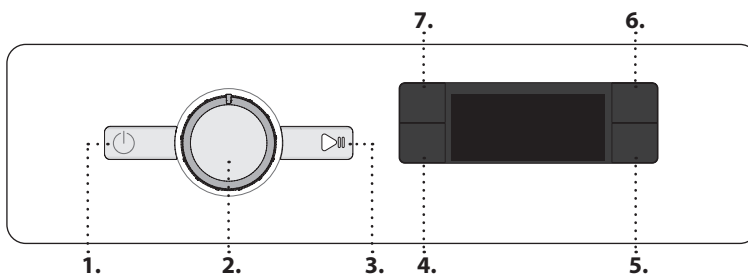
- 1 Butonul de „ON/OFF”
- 2 Selectorul de programe
- 3 Butonul „Pornire/Pauză”
- 4 Butonul „Centrifugare”
- 5 Butonul „Pornire cu întârziere”/ „Blocare taste”
- 6 Butonul „FreshCare+”
- 7 Butonul „Temperatură”

INDICATORI AFIȘAJ

Hubloul blocat

Funcția FreshCare+ activată

Funcția Pornire cu întârziere activată



Funcția Blocare taste activată

Etapă de spălare

Indică etapa de spălare a ciclului

Eroare: Apel serv. Consultați secțiunea Remedierea defecțiunilor

Eroare: Filtru de apă înfundat
Apa nu poate fi evacuată; este posibil ca filtrul de apă să fie înfundat

Eroare: Lipsește apa
Cantitatea de apă alimentată nu este suficientă sau nu se alimentează deloc cu apă.

În cazul apariției unor defecțiuni, consultați secțiunea „DEPANARE”

TABELUL CU PROGRAME

Încărcătură maximă 7 kg Consumul de putere în modul Oprit este de 0.5 W / în modul Inactiv este de 8.0 W							Detergenți și aditivi			Detergent recomandat		Umiditate reziduală %(*)	Consum energie kWh	Apă total l	Temperatura de spălare °C
Program		Temperaturi		Viteză maximă de centrifug. (rot/min)	Încărcătură maximă (kg)	Durată (h : m)	Prespălare	Spălare principală	Balsam	Pudră	Lichid				
		Setare	Interval				I	II	III						
	Amestec	40°C	✳ - 40°C	1000	7.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Rufe albe	60°C	✳ - 90°C	1200	7.0	2:30	● (90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
	Bumbac	40°C	✳ - 60°C	1200	7.0	3:40	—	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
	Eco 40-60	40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	—	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
	Articole sport	40°C	✳ - 40°C	600	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Plăpumi	30°C	✳ - 30°C	1000	3.5	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Jeans	40°C	✳ - 40°C	1200 (***)	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Centrifugare + Evacuare	—	—	1200	7.0	**	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Clătire + Centrifugare	—	—	1200	7.0	**	—	—	○	—	—	—	—	—	—
	Rapid 30'	30°C	✳ - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	—	●	○	—	✓	73	0,194	31	27
	20°C	20 °C	✳ - 20 °C	1200	7.0	1:50	—	●	○	—	✓	52	0,160	64	22
	Lână	40°C	✳ - 40°C	800	2.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Delicate	30°C	✳ - 30°C	600 (***)	1.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Sintetice	40°C	✳ - 60°C	1200	4.0	2:55	—	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Este necesară dozarea ○ Dozarea este opțională

Durata ciclului indicată pe display sau în carte este calculată în baza unor condiții standard. Timpul efectiv poate varia în baza a numeroși factori, precum temperatura și presiunea apei la intrare, temperatura mediului, cantitatea de detergent, cantitatea și tipul încărcăturii, echilibrarea încărcăturii, opțiunile suplimentare selectate. În afara de programul Eco 40-60, valorile specificate pentru programe sunt strict orientative.

Eco 40-60 - Ciclu de spălare testat conform reglementărilor Ecodesign ale UE 2019/2014. Programul cu cel mai mic consum de energie și apă, pentru spălarea articolelor de bumbac cu nivel normal de murdărie.

Observație: turațiile de centrifugare care apar pe afișaj pot fi ușor diferite de cele specificate în tabel.

Pentru toate institutele de testare

Ciclu lung de spălare pentru articole din bumbac: setați ciclul de spălare **Bumbac** la o temperatură de 40°C.

Program de lungă durată pentru articole sintetice: setați ciclul de spălare **Sintetice** la o temperatură de 40°C.

* După finalizarea programului și centrifugarea la viteza de centrifugare maximă selectabilă, în setarea implicită a programului.

** Durata programului este indicată pe afișaj.

*** Afișajul va arăta viteza de centrifugare sugerată ca valoare implicită.

6th Sense - tehnologia cu senzori adaptează cantitatea de apă, energie și durata programului la încărcătura dumneavoastră pentru spălare.

DOZATORUL DE DETERGENT

Compartiment pentru spălarea principală

Detergent pentru spălarea principală, agent pentru îndepărtarea petelor sau produs de dedurizare a apei. Pentru un detergent lichid, se recomandă utilizarea partiției demontabile din plastic **A** (furnizată) pentru un dozaj adecvat. Dacă se utilizează detergent pudră, amplasați partiția în fanta **B**.

Compartiment pentru prespălare

Detergent pentru prespălare.

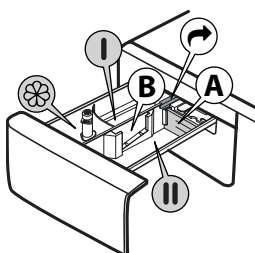
Compartiment pentru balsam

Balsam de rufe. Apret lichid.

Turnați balsam de rufe sau apretul lichid numai până la marcajul „max.”.

Buton de deblocare

Apăsați pentru a scoate sertarul în vederea curățării.



PRIMA UTILIZARE

Pentru a îndepărta reziduurile rămase în urma procesului de fabricație, selectați programul „Bumbac” la o temperatură de 60 °C. Adăugați o cantitate mică de detergent pudră în compartimentul pentru spălarea principală al dozatorului de detergent (maximum 1/3 din cantitatea de detergent recomandată de producător pentru rufe cu un grad de murdărie redus). Porniți programul **fără a adăuga rufe**.

UTILIZAREA ZILNICĂ

Pregătiți rufe în funcție de recomandările furnizate în secțiunea „SFĂTURI ȘI RECOMANDĂRI”. Încărcați rufe, închideți hubloul, deschideți robinetul de apă și apăsați butonul de „ON/OFF” pentru a porni mașina de spălat rufe, butonul „Pornire/Pauză” clipește. Rotiți selectorul de programe la programul dorit și selectați orice opțiune dacă este necesar. Temperatura și viteza de centrifugare pot fi schimbate apăsând pe butonul „Temperatură” sau pe butonul „Centrifugare”. Trageți în afară dozatorul de detergent și adăugați detergent (și aditivi/balsam de rufe) acum. Respectați recomandările cu privire la dozaj de pe ambalajul detergentului. Apoi, închideți dozatorul de detergent.

PORNIREA UNUI PROGRAM

Apăsați butonul „Pornire/Pauză” . Mașina va bloca ușa (se aprinde simbolul ) iar tamburul va începe să se rotească; ușa se deblochează (se STINGE simbolul ) apoi se blochează din nou (se aprinde simbolul ) în faza pregătitoare a fiecărui ciclu de spălare. Sunetul de „clac” face parte din funcționarea normală a mecanismului de blocare a ușii. Imediat ce ușa se blochează, apa pătrunde în tambur și începe faza de spălare.

DESIDEREA HUBLOULUI, DACĂ ESTE NECESAR

După pornirea unui program, simbolul „Hublou blocat”  se aprinde pentru a indica faptul că hubloul nu poate fi deschis. Atât timp cât rulează un program de spălare, hubloul rămâne blocat. Pentru a deschide hubloul în timpul derulării unui program, apăsați butonul „Pornire/Pauză”  pentru a întrerupe programul. Dacă nivelul apei și/sau temperatura nu este/sunt prea mare/mari, indicatorul luminos „Hublou blocat”  se stinge și puteți deschide hubloul. De exemplu, pentru a adăuga sau a scoate rufe. Apăsați din nou butonul „Pornire/Pauză”  pentru a continua programul.

FINALIZAREA PROGRAMULUI

Indicatorul luminos „Hublou blocat”  se stinge și pe afișaj apare mesajul „End” (Finalizare). Pentru a opri mașina de spălat rufe după finalizarea programului, apăsați butonul de „ON/OFF” , lumina se stinge. Dacă nu apăsați butonul „ON/OFF” , mașina de spălat se va opri automat după aproximativ 10 minute. Închideți robinetul de apă, deschideți hubloul și descărcați mașina de spălat rufe. Lăsați hubloul întredeschis pentru a permite tamburului să se usuce.

**BLOCAREA BUTOANELOR **

Pentru a bloca panoul de comandă, apăsați și mențineți apăsat butonul „Blocare taste”  timp de aproximativ 3 secunde. Atunci când pe afișaj apare un simbol cheie , panoul de comandă este blocat (cu excepția butonului de „ON/OFF” ). Astfel, se evită modificările neintenționate ale programelor, mai ales atunci când se află copii în apropierea aparatului. Pentru a debloca panoul de comandă, apăsați și mențineți apăsat din nou butonul „Blocare taste”  timp de aproximativ 3 secunde.

SFATURI ȘI RECOMANDĂRI

Sortați rufele în funcție de

Tipul de țesătură/eticheta de întreținere (bumbac, fibre mixte, sintetice, lână, spălare manuală). Culoare (separați articolele colorate de cele albe, spălați separat articolele colorate noi). Țesături delicate (spălați articole vestimentare mici, precum ciorapii de nailon, și articole cu agățatori, precum sutienele, într-un sac de pânză sau o față de pernă cu fermoar).

Goliți toate buzunarele

Obiecte precum monede sau brichete pot deteriora atât rufele, cât și tamburul.

Respectați recomandările referitoare la doza/aditivi

Astfel obțineți rezultate de curățare optime. În material nu rămân reziduuri de detergent care să provoace iritații și se reduce risipa de detergent.

Spălați la temperaturi mai mici, cu cicluri mai lungi

Programele cu cele mai bune consumuri de energie sunt, în general, cele care durează mai mult, dar folosesc temperaturi mai mici.

Respectați cantitățile de rufe

Dacă încărcați mașina de spălat respectând capacitățile indicate în „TABELUL CU PROGRAME”, economisiți apă și energie.

Zgomot și umezeală rămasă

Acestea sunt influențate de turația de centrifugare: cu cât aceasta este mai mare în etapa de stoarcere, cu atât crește zgomotul și scade cantitatea de apă rămasă în rufe.

CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA

Pentru operațiunile de curățare și întreținere, opriți și scoateți din priză mașina de spălat rufe. Nu utilizați lichide inflamabile pentru a curăța mașina de spălat rufe. Curățați și întrețineți periodic mașina de spălat (de cel puțin 4 ori pe an).

Curățarea exteriorului mașinii de spălat rufe

Utilizați o lavetă moale și umedă pentru a curăța părțile exterioare

ale mașinii de spălat rufe. Nu utilizați agenți de curățare a sticlei sau universali, praf de curățat sau produse similare pentru a curăța panoul de comandă – aceste substanțe pot deteriora afișajul.

Verificarea furtunului de alimentare cu apă

Verificați în mod regulat furtunul de alimentare pentru a identifica eventuale fisuri și crăpături. Dacă acesta este deteriorat, înlocuiți-l cu unul nou disponibil la serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare sau la distribuitorul dumneavoastră specializat. În funcție de tipul de furtun: Dacă furtunul de alimentare este acoperit cu o peliculă transparentă, verificați periodic dacă, în anumite puncte, culoarea se intensifică. Dacă identificați această stare, furtunul poate avea o scurgere și trebuie înlocuit

Curățarea filtrului de apă/evacuarea apei reziduale

Dacă ați utilizat un program de spălare la o temperatură ridicată, așteptați până când apa s-a răcit înainte de a o evacua. Curățați filtrul de apă în mod regulat pentru a evita situația în care apa nu poate fi evacuată din cauza înfundării filtrului. Dacă apa nu poate fi evacuată, afișajul indică posibilitatea ca filtrul de apă să fie infundat.

Demontați soclul folosind șurubelnița: împingeți în jos o parte a soclului cu mâna, apoi împingeți șurubelnița în spațiul dintre soclu și panoul frontal, și scoateți soclul. Amplasați un recipient larg, întins sub filtrul de apă, pentru a colecta apa evacuată. Rotiți ușor filtrul în sens antiorar, până când curge apă. Lăsați apa să curgă, fără a scoate filtrul. Atunci când recipientul este plin, închideți filtrul de apă rotindu-l în sens orar. Goliți recipientul. Repetați această procedură până când a fost evacuată toată apa. Așezați o lavetă din bumbac sub filtrul de apă, pentru a absorbi cantitatea mică de apă rămasă. Apoi, demontați filtrul de apă rotindu-l în afară în sens antiorar. Curățați filtrul de apă: îndepărtați reziduurile din filtru și curățați-l sub jetul de apă curentă. Introduceți filtrul de apă și remontați soclul: Introduceți la loc filtrul de apă, rotindu-l în sens orar. Asigurați-vă că a fost introdus până la capăt; mânerul filtrului trebuie să fie în poziție verticală. Pentru a testa etanșeitatea filtrului de apă, puteți turna aproximativ 1 litru de apă în dozatorul de detergent. Apoi, remontați soclul.

ACCESORII

Contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare pentru a afla dacă următoarele accesorii sunt disponibile pentru modelul dumneavoastră de mașină de spălat rufe.

Kit de suprapunere cu raft

Prin intermediul căruia, uscătorul dumneavoastră de rufe poate fi montat deasupra mașinii de spălat rufe pentru a economisi spațiu și pentru a ușura încărcarea și descărcarea rufelor datorită poziției ridicate.

TRANSPORT ȘI MANEVRARE

Nu ridicați niciodată mașina de spălat rufe apucând de blatul de lucru.

Deconectați ștecherul de la rețeaua electrică și închideți robinetul de apă. Asigurați-vă că ușa mașinii și dozatorul de detergent sunt închise corespunzător. Deconectați furtunul de alimentare de la robinetul de apă și scoateți furtunul de evacuare din punctul de golire. Scurgeți toată apa rămasă în furtunuri și fixați-le astfel încât să nu poată fi deteriorate în timpul transportului. Remontați bolțurile de transport. Urmați instrucțiunile privind îndepărtarea bolțurilor pentru transport din GHIDUL DE INSTALARE, în ordine inversă.

DEPANARE

Anomalii:	Cauze posibile/Soluție:
Ciclul de spălare nu pornește.	- Hubloul nu este închis complet. - Butonul de „ON/OFF”  nu a fost apăsat. - Butonul „Pornire/Pauză”  nu a fost apăsat. - Robinetul de apă nu este deschis. - A fost setată opțiunea „Pornire cu întârziere” .

Modul Demo

Pentru a dezactiva această funcție, opriți mașina de spălat rufe. Apoi, apăsați și mențineți apăsat butonul „Pornire/Pauză”  și, în decurs de 5 secunde, apăsați și pe butonul de „ON/OFF”  și mențineți ambele butoane apăsat timp de 2 secunde..

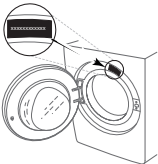
Puteți găsi politicile, documentația standard, informațiile despre comandarea pieselor de schimb și informațiile suplimentare despre produs:

- Utilizarea codului QR de la aparat
- Vizitând site-urile noastre web docs.whirlpool.eu/docs și parts-selfservice.europeanappliances.com
- Ca alternativă, **contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare** (Consultați numărul de telefon din certificatul de garanție). Când contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare, vă rugăm să precizați codurile specificate pe plăcuța cu date de identificare a produsului dumneavoastră.

Pentru informații despre reparații și întreținere, vizitați www.whirlpool.eu

Puteți găsi mai multe informații despre modelul dumneavoastră online la <https://eprel.ec.europa.eu/>, care este baza de date oficială de produse EPREL a UE. După selectarea categoriei de produse, introduceți identificatorul de model al produsului. Identificatorul de model este format din litere și numere, și poate fi găsit pe plăcuța cu date de identificare, ca Mod. (consultați imaginea din dreapta).

®/TM/© 2025 Whirlpool. Produs sub licență



ĎAKUJEME, ŽE STE SI KÚPILI VÝROBK WHIRLPOOL

Aby sme vám mohli lepšie poskytovať pomoc, zaregistrujte, prosím, svoj spotrebič na www.whirlpool.eu/register



Prv než spotrebič začnete používať, pozorne si prečítajte Bezpečnostné pokyny.



PRE ZÍSKANIE PODROBNEJŠÍCH INFORMÁCIÍ NASKENUJTE, PROSÍM, QR KÓD NA VAŠOM SPOTREBIČI.

OVLÁDACÍ PANEL

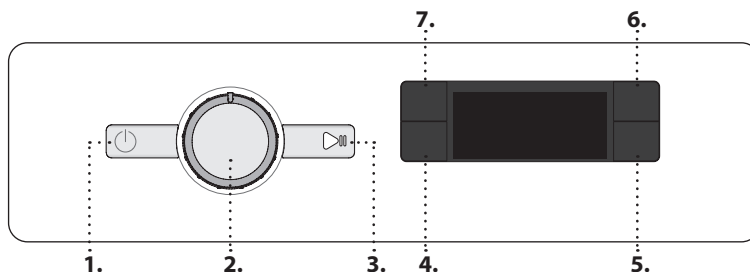
- 1 Tlačidlo Zap./Vyp.
- 2 Volič programov
- 3 Tlačidlo „Štart/Pauza“
- 4 Tlačidlo „Odstredovanie“
- 5 Tlačidlo „Odloženie štartu“ / „Blokovanie tlačidiel“
- 6 Tlačidlo „FreshCare+“
- 7 Tlačidlo „Teplota“

KONTROLKY NA DISPLEJI

Zamknuté dvierka

FreshCare+ aktivované

Odloženie štartu aktivované



Blokovanie tlačidiel aktivované

Fáza prania

Označuje v cykle fázu prania

Chyba: Zavolajte servis

Odkazuje na časť Riešenie problémov

Chyba: Upchatý vodný filter

Voda nemôže odtekať; vodný filter môže byť zanesený

Chyba: Chýba voda

Prívod vody je zastavený alebo nedostatočný.

V prípade akejkoľvek poruchy sa pozrite do časti „RIEŠENIE PROBLÉMOV“

TABUĽKA PROGRAMOV

Max. náplň 7 kg
Spotreba energie vo vypnutom režime je 0.5 W / v režime ponechania v zapnutom stave 8.0 W

Program		Teploty		Max. rýchlosť odstredovania (ot/min)	Max. náplň (kg)	Doba trvania (h : m)	Pracie a prídavné prostriedky			Odporúčaný prací prostriedok		Zvyšková vlhkosť (%)	Spotreba energie (kWh)	Voda celkovo v l	Teplota prania °C
		Nastavenie	Rozsah				Pred-pieranie	Hlavné pranie	Aviváž	Prášok	Tekutý				
	Zmiešaná bielizeň	40°C	☼ - 40°C	1000	7.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Biele prádlo	60°C	☼ - 90°C	1200	7.0	2:30	● (90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
	Bavlna	40°C	☼ - 60°C	1200	7.0	3:40	—	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
	Eco 40-60	40 °C	40 °C	1151	7.0	3:15	—	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
	Športové odevy	40°C	☼ - 40°C	600	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Prešívane prikrývky	30°C	☼ - 30°C	1000	3.5	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Džinsy	40°C	☼ - 40°C	1200 (***)	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Odstredovanie + Vypúšťanie vody	—	—	1200	7.0	**	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Plákanie + Odstredovanie	—	—	1200	7.0	**	—	—	○	—	—	—	—	—	—
	Rýchle 30'	30°C	☼ - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	—	●	○	—	✓	73	0,194	31	27
	20°C	20 °C	☼ - 20 °C	1200	7.0	1:50	—	●	○	—	✓	52	0,160	64	22
	Vlna	40°C	☼ - 40°C	800	2.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Jemná bielizeň	30°C	☼ - 30°C	600 (***)	1.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Syntetika	40°C	☼ - 60°C	1200	4.0	2:55	—	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Požadované dávkovanie ○ Voliteľné dávkovanie

Tieto údaje môžu byť vo vašej domácnosti odlišné v dôsledku meniacich sa podmienok teploty privádzanej vody, tlaku vody atď. Približné hodnoty trvania programu sa týkajú štandardných nastavení programu bez voliteľných funkcií. Hodnoty uvedené pre iné programy ako program Eco 40-60 sú len indikatívne.

Eco 40-60 - Skúšobný prací cyklus v súlade s EÚ 2019/2014 nariadením o ekodizajne. Najefektívnejší program z hľadiska spotreby energie a vody na pranie normálne znečistenej bavlnenej bielizne.

Poznámka: hodnoty rýchlostí odstredovania zobrazené na displeji sa môžu mierne odlišovať od hodnôt uvedených v tabuľke.

DÁVKOVAČ PRACIEHO PROSTRIEDKU

Priehradka na hlavné pranie

Prací prostriedok na hlavné pranie, odstraňovač škvŕn a zmäččovač vody. Pre správne dávkovanie sa odporúča používať na tekutý prací prostriedok vyberateľnú plastovú priehradku A (priložená). Ak používate prací prášok, vložte priehradku do otvoru B.

Priehradka na predpieranie

Prací prostriedok na predpieranie.

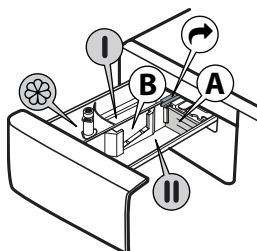
Priehradka na aviváž

Avivážny prostriedok. Tekutý škrob.

Nevlievajte do priehradky viac avivážneho prostriedku alebo škrobu, ako určuje čiara maximálnej dávky.

Uvoľňovacie tlačidlo

Stlačte, aby ste mohli vytiahnuť nádobku pri čistení.



Pre všetky skúšobné ústavy

Dlhý prací cyklus na bavlnu: nastavte prací cyklus **Bavlna** s teplotou 40 °C.Dlho trvajúci program na **Syntetika** : nastavte prací cyklus Syntetika s teplotou 40 °C.

* Po skončení programu s odstredovaním pri maximálnej zvoliteľnej rýchlosti odstredovania, v štandardnom nastavení programov.

** Trvanie programu sa zobrazuje na displeji.

*** Na displeji sa zobrazí navrhovaná rýchlosť odstredovania ako predvolená hodnota.

6th Sense – technológia senzorov prispôbuje vodu, energiu a trvanie programu vašej náplni bielizne.

PRVÉ POUŽITIE

Na odstránenie prípadných nečistôt z výroby vyberte program „Bavlna“ pri teplote 60 °C. Do priehradky na hlavné pranie v zásuvke na prací prostriedky pridajte malé množstvo pracieho prášku (maximálne 1/3 množstva pracieho prostriedku odporúčaného výrobcem na mierne znečistenú bielizeň). Spustíte program **bez pridania bielizne**.

KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE

Pripravte si bielizeň podľa odporúčaní v časti „RADY A TIPY“. Naložte bielizeň do práčky, zatvorte dvierka, otvorte vodovodný kohútik a stlačením tlačidla „Zap./Vyp.“ práčku zapnite, bliká tlačidlo „Štart/Pauza“ . Otočte volič programov na želaný program a v prípade potreby zvolte niektorú voliteľnú funkciu. Teplotu a rýchlosť odstredovania možno zmeniť stlačením tlačidla „Teplota“ alebo tlačidla „Odstredovanie“ . Vytiahnite dávkovač pracieho prostriedku a teraz pridajte prací prostriedok (a prídavné prostriedky/aviváž). Prečítajte si odporúčané dávkovanie na obale pracieho prostriedku. Potom zatvorte dávkovač pracieho prostriedku.

SPUSTENIE PROGRAMU

Stlačte tlačidlo „Štart/Pauza“ . Stroj zamkne dvere ( symbol je ZAP) a valec sa začne otáčať; dvere sa odomknú ( symbol je VYP) a potom sa uzamknú ( symbol je ZAP) ako prípravná fáza každého pracieho cyklu. Zvuk „zacvaknutie“ je súčasťou mechanizmu zamykania dverí. Voda vstúpi do bubna a zaháji fázu prania, akonáhle sú dvere uzamknuté.

OTVORENIE DVIEROK V PRÍPADE POTREBY

Po spustení programu sa rozsvieti kontrolka „Zamknuté dvierka“ , čo znamená, že dvierka sa nedajú otvoriť. Pokiaľ beží prací program, dvierka zostávajú zamknuté. Ak chcete otvoriť dvierka, kým prebieha program, stlačte tlačidlo „Štart/Pauza“ , čím program pozastavíte. Ak hladina vody a/alebo teplota nie je/nie sú príliš vysoké, kontrolka „Zamknuté dvierka“  zhasne a môžete dvierka otvoriť. Napríklad ak chcete pridať alebo vybrať bielizeň. Znova stlačte tlačidlo „Štart/Pauza“ , a program bude pokračovať.

BLOKOVANIE TLAČIDIEL

Ovládací panel zablokuje stlačením a podržaním tlačidla „Blokovanie tlačidiel“  na cca 3 sekundy. Keď sa na displeji zobrazí symbol kľúča , ovládací panel je uzamknutý (s výnimkou tlačidla „Zap./Vyp.“ ). Zabraňuje to neúmyselnej zmene programov, najmä ak sú v blízkosti pracky deti. Ovládací panel odomknete stlačením a podržaním tlačidla „Blokovanie tlačidiel“  na cca 3 sekundy.

RADY A TIPY

ROZDELTE BIELIZEŇ PODĽA

Druhu tkaniny / visačka pre ošetrovanie bielizne (bavlna, zmesové tkaniny, syntetika, vlna, bielizeň určená na ručné pranie). Farby (oddelte farebné a biele kusy, nové farebné kusy perte samostatne). Jemná bielizeň (malé kusy – napríklad nylonové pančuchy – a kusy s háčikmi – napríklad podprsenky – perte v látkovej taške alebo v návlečke na zips).

VYPRÁZDNITE VŠETKY VRECKÁ

Predmety ako mince alebo zapalovače môžu poškodiť bielizeň i bubon práčky.

DODRŽIAVAJTE ODPORÚČANÉ DÁVKOVANIE/ADITÍVA

Optimalizujú výsledok čistenia, zabráňujú hromadeniu zvyškov nadbytočného detergentu vo vašej bielizni a šetria finančné prostriedky.

POUŽÍVAJTE NÍZKU TEPLOTU A DLHŠIE TRVANIE

Najúčinnejšie programy z hľadiska spotreby energie sú vo všeobecnosti tie, ktoré využívajú nižšie teploty a dlhšie trvanie.

SLEDUJTE VEĽKOSŤ NÁPLNE

Práčku naplňte len na kapacitu indikovanú v tabuľke „TABUĽKA PROGRAMOV“, aby ste šetřili vodu a energiu.

HLUK A OBSAH ZVÝŠKOVEJ VĽHKOSTI

Ovplyvňuje ich rýchlosť odstredovania: čím vyššia je rýchlosť odstredovania, tým vyšší je hluk a nižší obsah zvyškovej vlhkosti.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Pred akoukoľvek činnosťou spojenou s čistením a údržbou, práčku vypnite a odpojte zo siete. Nepoužívajte horľavé kvapaliny pre čistenie práčky. Automatickú práčku pravidelne čistite a udržiujte (aspoň 4-krát do roka).

ČISTENIE VONKAJŠIEHO POVRCHU PRÁČKY

Na čistenie vonkajších častí práčky používajte mäkkú navlhčenú utierku. Nepoužívajte čistiace prostriedky určené na sklo alebo univerzálne čistiace prostriedky, čistiaci prášok alebo podobné prostriedky na čistenie ovládacieho panela – tieto látky by mohli poškodiť vytlačené symboly.

KONTROLA PRÍVODNEJ HADICE

Pravidelne kontrolujte hadicu, či sa neláme alebo nepraská. Ak je poškodená, vymeňte ju za novú, ktorú dostanete v popredajnom servise alebo u špecializovaného predajcu. Podľa typu hadice: Ak je na prívodnej hadici priesvitný povlak, pravidelne kontrolujte, či sa jeho farba na niektorom mieste nemení. Ak áno, znamená to, že z hadice by mohla unikať voda a treba ju vymeniť.

Čistenie filtra / vypúšťanie zvyškovej vody

Ak ste použili horúci prací program, pred vypustením vody najskôr počkajte, kým sa voda neochladí. Pravidelne čistite vodný filter. Vyhnite sa tak situácii, že voda nebude môcť odtiecť kvôli upchatiu filtra. V prípade, že sa voda nemôže vypustiť, na displeji bude indikované, že vodný filter môže byť upchatý.

Pomocou skrutkovača odstráňte sokel: rukou potlačte jednu stranu sokla nadol, potom vsuňte skrutkovač do medzery medzi soklom a predným panelom a vypáčte sokel. Pod filter umiestnite širokú a nízku nádobu na zachytávanie vody. Filter pomaly otočte proti smeru hodinových ručičiek, kým nezačne vytekať voda. Nechajte vodu vytekať, ale filter neodstraňujte. Keď sa nádoba naplní, zatvorte filter v smere hodinových ručičiek. Vyprázdnite nádobu. Opakujte tento postup, až kým nevytečie všetka voda. Pod filter položte bavlnenú handru, ktorá absorbuje malé množstvo zostávajúcej vody. Potom vyberte filter otáčaním proti smeru hodinových ručičiek. Vyčistite filter: odstráňte zvyšky z filtra a očistite ho pod tečúcou vodou. Vložte vodný filter a nasadte späť sokel: Vložte filter späť na svoje miesto krútením v smere hodinových ručičiek. Zapojte ho čo najrýchlejšie; držadlo filtra musí byť v zvislej polohe. Vodotesnosť filtra vyskúšate tak, že do dávkovača pracieho prostriedku nalejete asi 1 liter vody. Potom nasadte späť sokel.

PRÍSLUŠENSTVO

Obráťte sa na popredajný servis, aby ste zistili, či sa k vášmu modelu práčky dodáva nasledujúce príslušenstvo.

SPOJOVACIA SÚPRAVA

Pomocou tejto súpravy môžete na vrch práčky upevniť sušičku a tak ušetriť priestor a tiež uľahčiť nakladanie a vykladanie bielizne zo sušičky vo vyššej polohe.

PREPRAVA A MANIPULÁCIA

Nikdy nezdvíhajte práčku tak, že ju uchopíte na vrchnú časť.

Vytiahnite sieťovú šnúru so zásuvky a zatvorte prívod vody. Uistite sa, že sú dvierka práčky a dávkovač pracieho prostriedku správne zatvorené. Odpojte prívodnú hadicu od vodovodného ventilu a odstráňte odtokovú hadicu. Vypustite všetku vodu z oboch hadíc a upevnite ich tak, aby sa počas prepravy nepoškodili. Upevnite prepravné skrutky. Postupujte podľa pokynov na odstránenie prepravných skrutiek v INŠTALAČNEJ PRÍRUČKE v opačnom poradí.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Anomálie:	Možné príčiny/ Riešenie:
Prací cyklus sa nespustil.	- Dvierka nie sú celkom zatvorené. - Nestlačili ste tlačidlo „Zap./Vyp.“ . - Nestlačili ste tlačidlo „Štart/Pauza“ . - Vodovodný ventil nie je otvorený. - Je nastavené „Odloženie štartu“ .

Režim Demo

Funkciu deaktivujete VYPNUTÍM práčky. Stlačte a podržte tlačidlo „Štart/Pauza“  a v priebehu 5 sekúnd stlačte aj tlačidlo „Zap./Vyp.“  Obe tieto tlačidlá potom podržte stlačené 2 sekundy.

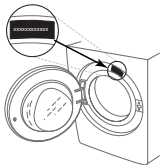
Firemné zásady, štandardnú dokumentáciu, objednávanie náhradných dielov a ďalšie informácie o produkte nájdete na:

- Použitie QR kódu vo vašom spotrebiči
- Návšteva našej webovej stránky docs.whirlpool.eu/docs a parts-selfservice.europeanappliances.com
- prípadne sa obráťte na náš popredajný servis (telefónne číslo nájdete v záručnej knižke). Pri kontaktovaní nášho popredajného servisu uveďte, prosím, kódy z výrobného štítku vášho spotrebiča.

Ohľadom údajov pre opravu a údržbu navštívte stránku www.whirlpool.eu

Viac informácií o svojom modeli nájdete na webovej stránke <https://eprel.ec.europa.eu/>, ktorá je oficiálnou databázou výrobkov EPREL EÚ. Po výbere kategórie výrobku zadajte identifikátor modelu výrobku. Identifikátor modelu sa skladá z písmen a číslíc a nachádza sa na identifikačnom štítku, ako Mod. (pozri obrázok vpravo).

®/TM/© 2025 Whirlpool. Vyrobené na základe licencie

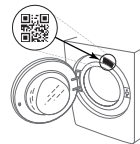


HVALA ZA NAKUP IZDELKA WHIRLPOOL.

Če želite bolj obsežno pomoč, izdelke registrirajte na naslovu www.whirlpool.eu/register



Preden uporabite napravo, pozorno preberite vodnik za zagotavljanje zdravja in varnosti pri delu.



ZA PODROBNEJŠE INFORMACIJE POSKENIRAJTE KODO QR NA NAPRAVI

NADZORNA PLOŠČA

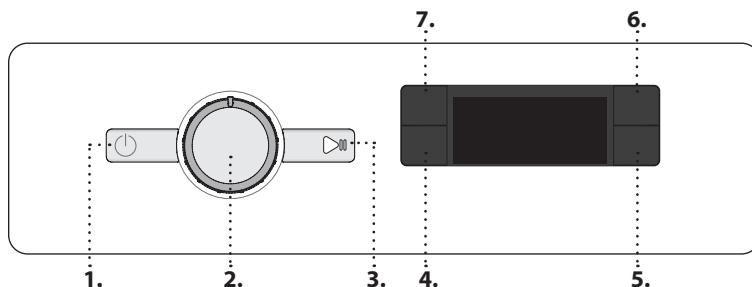
- 1 Gumb »VKLOP/IZKLOP«
- 2 Izbirni gumb za programe
- 3 Gumb »On/pavza«
- 4 Gumb »Ožemanje«
- 5 Gumb »Zamik vklopa« / gumb »Blok. tipk«
- 6 »FreshCare+«
- 7 Gumb »Temperatura«

PRIKAZI NA ZASLONU

Zaklenjena vratca

Aktiviran program **FreshCare+**

Aktiviran **Zamik vklopa**



Aktivirana **Blok. Tipk**

Faza pranja

Označi fazo pranja med ciklom

Napaka: Kl. servis

Glejte razdelek Odpravljanje napak

Napaka: Zamašen vodni filter

Vode ni mogoče izpustiti, vodni filter je morda zamašen

Napaka: Ni vode

Ni dovoda vode ali nezadosten pretok vode.

Če pride do kakršne koli napake, glejte

razdelek »ODPRAVLJANJE NAPAK«

TABELA S PROGRAMI

Največja zmogljivost pranja 7 kg Poraba energije v izklopljenem načinu 0,5 W / v vklopljenem načinu pa 8,0 W							Pralna sredstva in dodatki			Priporočeno pralno sredstvo		Preostala vlaga % (*)	Poraba energije kWh	Skupna poraba vode v l	Temperatura perila °C
Program		Temperature		Najvišja hitrost ožemanja (vrtljajev/minuto)	Največja zmogljivost pranja (kg)	Trajanje (u: m)	Predpranje	Glavno pranje	Mehčalec	Prašek	Tekočina				
		Nastavitve	Razpon												
	Mešano	40°C	 - 40°C	1000	7.0	**	-			-		-	-	-	-
	Belo perilo	60°C	 - 90°C	1200	7.0	2:30	 (90°)					52	1,360	75	55
	Bombaž	40°C	 - 60°C	1200	7.0	3:40	-					50	0,980	75	45
	Eco 40-60	40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	-					53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	-					53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	-					53	0,223	35	24
	Športna ob.	40°C	 - 40°C	600	4.0	**	-			-		-	-	-	-
	Odeje	30°C	 - 30°C	1000	3.5	**	-			-		-	-	-	-
	Jeans	40°C	 - 40°C	1200 (***)	4.0	**	-			-		-	-	-	-
	Ožemanje in črpanje	-	-	1200	7.0	**	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Izpiranje in ožemanje	-	-	1200	7.0	**	-	-		-	-	-	-	-	-
	Hitro 30'	30°C	 - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	-			-		73	0,194	31	27
	20 °C	20 °C	 - 20 °C	1200	7.0	1:50	-			-		52	0,160	64	22
	Volna	40°C	 - 40°C	800	2.0	**	-			-		-	-	-	-
	Občutljivo	30°C	 - 30°C	600 (***)	1.0	**	-			-		-	-	-	-
	Sintetika	40°C	 - 60°C	1200	4.0	2:55	-					35	0,860	60	43

● Obvezno odmerjanje ○ Izbirno odmerjanje

● Obvezno odmerjanje ○ Izbirno odmerjanje

Ti podatki se v vašem domu lahko razlikujejo zaradi spremenljivih pogojev, kot je temperatura dovodne vode, vodni tlak ipd. Približne vrednosti trajanja programa se nanašajo na privzeto nastavitve programov brez možnosti. Podane vrednosti za programe, ki niso program Eko 40-60, so zgolj indikacije.

Eco 40-60 - Preizkusni cikel pranja v skladu z uredbo EU Ecodesign 2019/2014.

Najbolj učinkovit program glede porabe energije in vode za pranje običajno umazane bombažne perila.

Opomba: na zaslonu prikazane vrednosti za hitrosti vrtenja se bodo morda rahlo razlikovale od vrednosti, ki so navedene v tabeli.

Za vse inštitute za preizkušanje:

Dolgi cikel pranja za bombažna oblačila: nastavite cikel pranja **Bombaž** pri temperaturi 40 °C.

Program za sintetična oblačila: nastavite cikel pranja **Sintetika** pri temperaturi 40 °C.

* Po koncu programa in koncu ožemanja pri najvišji hitrosti ožemanja, ki jo je mogoče izbrati, v privzeti nastavitvi programa.

** Na zaslonu se prikaže trajanje programa.

*** Na zaslonu bo kot privzeta vrednost prikazana predlagana hitrost centrifuge.

6th Sense - tehnologija senzorjev prilagodi vodo, energijo in trajanje programa vašemu obremenitvi pranja.

PREDAL ZA ODMERJANJE PRALNEGA SREDSTVA

Predal za pralno sredstvo za glavno pranje

Pralno sredstvo za glavno pranje, sredstvo za odstranjevanje madežev ali mehčalec vode. Če uporabljate tekoče pralno sredstvo, vam priporočamo, da uporabite (priloženo) odstranljivo plastično pregrado **A** za ustrezno odmerjanje. Če uporabljate pralni prašek, postavite pregrado v režo **B**.

Predal za predpranje

Pralno sredstvo za predpranje.

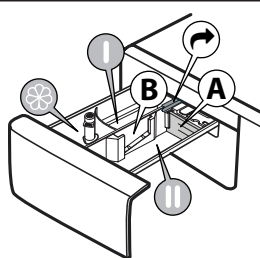
Predal za mehčalec

Mehčalec za perilo. Tekoči škrob.

Mehčalec ali raztopino škroba dolijte samo do oznake »max«.

Gumb za odstranitev

Pritisnite, če želite odstraniti predalček in ga očistiti.



PRVA UPORABA

Za odstranjevanje ostankov proizvodnje izberite program »Bombaž« pri temperaturi 60 °C. Dozirajte manjšo količino pralnega praška v glavni predal za odmerjanje pralnega sredstva (največ 1/3 količine pralnega sredstva, ki jo proizvajalec priporoča za rahlo umazano perilo). Zaženite program **brez dodane perila**.

VSAKODNEVNA UPORABA

Pr pripravite perilo po priporočilih v razdelku »NAMIGI IN NASVETI«. Naložite perilo v stroj, zaprite vratca, odprite vodo in pritisnite gumb »VKLOP/IZKLOP«, da vklopite pralni stroj, gumb »On/pavza« utripa. Izbirni gumb za programe premaknite v položaj za želeni program, nato pa po potrebi izberite poljubno možnost. Temperaturo in hitrost ožemanja lahko spreminjate s pritiskom gumba ali gumba. Odprite predal za odmerjanje pralnega sredstva in dodajte pralno sredstvo (z dodatki/mehčalcem). Upoštevajte priporočen odmerek na embalaži pralnega sredstva. Nato zaprite predal za odmerjanje pralnega sredstva.

ZAGON CIKLA

Pritisnite gumb »On/pavza« . Stroj bo zaklenil vratca (ugasnjen simbol  in boben se bo začel vrteti. Vratca se bodo odklenila (sveti simbol  in nato znova zaklenila (ugasnjen simbol  med pripravljalno fazo posameznega cikla pranja. »Klikanje« je del mehanizma za zaklepanje vratc. Ko se vratca zaklenejo, voda vstopi v boben in zažene se faza pranja.

ODPIRANJE VRATC PO POTREBI

Po zagonu programa zasveti indikatorska lučka »Zaklenjena vratca« , kar pomeni, da vratca ni mogoče odpreti. Med izvajanjem programa pranja bodo vratca ostala zaklenjena. Če želite med izvajanjem programa odpreti vratca, pritisnite gumb »On/pavza«  za časno prekinitev programa. Če nivo vode in/ali temperatura ni(sta) previsok(a), indikatorska lučka »Zaklenjena vratca«  ugasne in lahko odprete vratca. Če želite na primer dodati ali odvzeti perilo. Znova pritisnite gumb »On/pavza« , da nadaljujete program.

BLOK. TIPK

Če želite zakleniti nadzorno ploščo, pritisnite in približno 3 sekunde držite gumb »Blok. tipk« . Ko se na zaslonu prikaže simbol ključa , je nadzorna plošča zaklenjena (razen gumba »VKLOP/IZKLOP« ). S tem preprečite neželene spremembe programov, še posebej, če so v bližini stroja otroci. Če želite odkleniti nadzorno ploščo, znova pritisnite in približno 3 sekunde držite gumb »Blok. tipk« .

NAMIGI IN NASVETI

Perilo razvrstite po

Vrsti tkanine/navodilih za nego (bombaž, mešana vlakna, sintetika, volna, oblačila, ki jih je treba prati ročno). Barvi (ločite barvna oblačila od belih, nova barvna oblačila morate prati ločeno). Občutljivosti (manjše kose, kot so najlonke, in kose s sponkami, na primer modrce, z zadrgo zaprite v vrečko za perilo ali prevleko za blazino).

Izpraznite vse žepe

Predmeti, kot so kovanci ali vžigalniki, lahko poškodujejo vaše perilo in boben.

Upoštevajte priporočila za odmerjanje/dodatke

S tem boste optimizirali rezultat pranja, preprečili nastanek dražečih ostankov odvečnega detergenta v perilu in prihranili, saj ne boste po nepotrebnem porabljali detergenta

Uporabite nizke temperature in daljše programe

Najbolj učinkoviti programi z nizko porabo energije so na splošno tisti, ki delujejo dlje časa pri nižjih temperaturah.

Upoštevajte navedeno količino

V pralni stroj naložite največ toliko perila, kot je označeno v tabeli »PROGRAMI«, da boste varčevali z vodo in energijo.

Hrup in preostala vsebnost vlage

Na ti dve lastnosti vpliva hitrost centrifuge, večja kot je hitrost centrifuge, večji bo hrup in manjša bo preostala vsebnost vlage.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

Med čiščenjem in vzdrževanjem vedno izklopite pralni stroj in izvlecite vtič iz vtičnice. Za čiščenje pralnega stroja ne uporabljajte vnetljivih tekočin. Redno čistite in vzdržujte pralni stroj (vsaj 4-krat letno).

Čiščenje zunanosti pralnega stroja

Zunanje dele pralnega stroja obrišite z mehko vlažno krpo. Za čiščenje nadzorne plošče ne uporabljajte čistil za steklo ali vsestranskih oziroma abrazivnih čistil in podobnih sredstev, saj lahko s njimi poškodujete natisnjene oznake.

Pregled dovodne cevi za vodo

Redno preglejte, da na dovodni cevi ni razpok. Če je poškodovana, jo nadomestite z novo cevjo, ki jo lahko dobite prek naše službe za poprodajne storitve ali pri specializiranem prodajalcu. Odvisno od vrste cevi: Če ima dovodna cev prozoren sloj, redno preglejte, da na katerem mestu ni močnejše obarvana. Če je, cev morda pušča in jo je treba zamenjati.

Čiščenje vodnega filtra/izpust preostale vode

Če ste uporabili program za pranje z vročo vodo, počakajte, da se voda shladi, preden jo izpustite. Redno čistite filter, sicer se lahko zamaši in ne boste mogli izpustiti vode. Če stroj ne more izpustiti vode, se na zaslonu prikaže, da je morda prišlo do zamažitve vodnega filtra.

Odstranite podstavek s pomočjo odstranljive plastične pregrade iz predala za odmerjanje pralnega sredstva: eno stran podstavka z roko potisnite navzdol, nato pa v razpoko med podstavkom in sprednjo ploščo potisnite odstranljivo plastično pregrado in razprite podstavek. Pod vodni filter postavite široko plosko posodo, v katero bo odtekla voda. Filter počasi zasukajte v levo, dokler voda ne izteče. Počakajte, da vsa voda izteče, ne da bi odstranili filter. Ko je posoda polna, privijte vodni filter v desno. Izpraznite posodo. Postopek ponavljajte, dokler ne izteče vsa voda. Pod vodni filter postavite bombažno krpo, ki lahko vpije manjšo količino preostale vode. Nato odstranite vodni filter tako, da ga zasukate v levo. Očistite vodni filter: odstranite ostanke iz filtra in ga sperite pod tekočo vodo. Vstavite vodni filter in znova namestite podstavek: Znova vstavite vodni filter tako, da ga zavrtite v smeri urnega kazalca. Prepričajte se, da ga zavrtite do konca. Ročica filtra mora biti postavljena navpično. Vodotesnost vodnega filtra lahko preizkusite tako, da v predal za pralno sredstvo nalijete približno 1 liter vode. Nato znova namestite podstavek.

DODATNA OPREMA

Obrnite se na našo službo za poprodajne storitve in preverite, ali je naslednja dodatna oprema na voljo za ta model pralnega stroja.

Polica za zlaganje

S pomočjo te police lahko svoj sušilni stroj naložite na pralni stroj in tako prihranite prostor ter poenostavite polnjenje in praznjenje pralnega stroja v višjem položaju.

TRANSPORT IN RAVNANJE

Pralnega stroja nikoli ne dvigajte tako, da primete zgornji pokrov. Izvlecite vtič in zaprite pipo za vodo. Vratca in predal za odmerjanje pralnega sredstva morata biti dobro zaprta. Snemite dovodno cev s pipe za vodo in jo odstranite iz odtoka. Odlijte preostalo vodo iz cevi in cevi pritrdite, da se ne poškodujejo med transportom. Znova namestite transportne vijake. Upoštevajte navodila za odstranjevanje transportnih vijakov v PRIROČNIKU ZA NAMESTITEV v obratnem vrstnem redu.

ODSTRANJEVANJE NAPAK

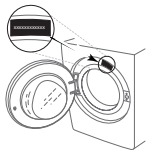
Nepravilnosti:	Možni vzroki/rešitev:
Cikel pranja se ne zažene.	- Vratca niso povsem zaprta. - Niste pritisnili gumba VKLOP/IZKLOP . - Niste pritisnili gumba ON/PAVZA . - Niste odprli pipe za vodo. - Nastavili ste »Zamik vklopa« .

Predstavitveni način

Za izklop te funkcije izklopite pralni stroj. Nato pritisnite in držite gumb »On/pavza«  ter v 5 sekundah hkrati pritisnite tudi gumb »VKLOP/IZKLOP«  in 2 sekundi pridržite oba gumba.

Pravila uporabe, standardna dokumentacija, naročanje nadomestnih delov in dodatne informacije o izdelkih so na voljo:

- Uporaba QR-kode v vaši napravi
 - z obiskom naših spletnih strani docs.whirlpool.eu/docs in parts-selfservice.europeanappliances.com
 - Lahko pa se tudi, **obrnite na naše poprodajne storitve** (Glejte telefonsko številko v garancijski knjižici). Ko se obrnete na naše poprodajne storitve, navedite kodo, ki so navedene na identifikacijski ploščici vašega izdelka.
- Informacije o popravilih in vzdrževanju za uporabnike lahko najdete na naslovu www.whirlpool.eu
Več informacij o svojem modelu lahko najdete na spletni strani <https://eprel.ec.europa.eu/>, ki je uradna podatkovna zbirka izdelkov EU EPREL. Ko izberete kategorijo izdelka, vnesite identifikator modela izdelka. Identifikator modela je sestavljen iz črk in števil ter je naveden na napisni ploščici, kot Mod. (glejte sliko na desni).
- */TM/© 2025 Whirlpool. Izdelano po licenci



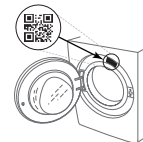
FALEMINDERIT QË BLETË PRODUKTIN "WHIRLPOOL".



Për të marrë asistencë më të plotë,
regjistrojeni produktin tuaj në
www.whirlpool.eu/register



Lexoni me kujdes udhëzimet e sigurisë përpara përdorimit të
pajisjes.



JU LUTEM SKANI QR KODI NË APLIKACIONIN TUAJ QË TË KENI INFORMACION ME TË DETAJUAR

PANELI I KONTROLLIT

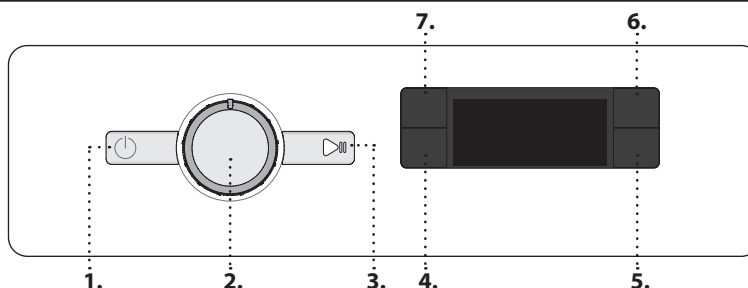
- 1 Butoni "NDEZJA/FIKJA"
- 2 Zgjedhësi i programit
- 3 Butoni "Nisja/Pezullimi"
- 4 Butoni "Rrotullimet"
- 5 "Nisje me vonesë"/ butoni
"Blokimi i panelit"
- 6 "FreshCare+"
- 7 Butoni "Temperatura"

TREGUESIT E EKRANIT

Dera mbyllur

FreshCare+ aktivizuar

Nisja me vonesë aktivizuar



Blllokimi i panelit aktivizuar

Faza e larjes

Tregon fazën e larjes së ciklit

Defekt: Telefonojini shërbimit

Shihni pjesën "Zgjidhja e problemeve"

Defekt: Filtri i ujit është bllokuar

Uji nuk shkarkohet. Filtri i ujit mund të jetë bllokuar.

Defekt: Nuk ka ujë

Nuk vjen ujë fare ose sasia që vjen është e pamjaftueshme.

Nëse ndodh ndonjë defekt, shihni pjesën "ZGJIDHJA E PROBLEMEVE".

SKEDA E PROGRAMEVE

Ngarkesa maksimale: 7 kg Konsumimi i energjisë në modalitetin joaktiv 0,5 W/në modalitetin e lënë ndezur 8,0 W							Detergjentët dhe aditivët			Detergjentët e rekomanduar		Lagështia e mbetur % (*)	Konsumi i energjisë në kWh	Ujë gjithsej në lt	Temperatura e larjes në °C
Programi		Temperaturat		Shpejtësia maks. e rrotullimeve (rrpm)	Ngarkesa maksimale (kg)	Kohëzgjatja (o : m)	Paralarja	Larja	Zbutësi	Pluhur	Lëng				
		Cilësimet	Diapazoni												
	Të përziera	40°C	❄ - 40°C	1000	7.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Të bardha	60°C	❄ - 90°C	1200	7.0	2:30	●(90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
	Të pambukta	40°C	❄ - 60°C	1200	7.0	3:40	–	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
		40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	–	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	–	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	–	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
	Sportive	40°C	❄ - 40°C	600	4.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Jorganë	30°C	❄ - 30°C	1000	3.5	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Xhinse	40°C	❄ - 40°C	1200 (***)	4.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Rrotullim dhe shkarkim	–	–	1200	7.0	**	–	–	–	–	–	–	–	–	–
	Shpëlarje dhe rrotullim	–	–	1200	7.0	**	–	–	○	–	–	–	–	–	–
	Shpejt 30'	30°C	❄ - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	–	●	○	–	✓	73	0,194	31	27
		20 °C	❄ - 20 °C	1200	7.0	1:50	–	●	○	–	✓	52	0,160	64	22
	Të lehta	40°C	❄ - 40°C	800	2.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Delikate	30°C	❄ - 30°C	600 (***)	1.0	**	–	●	○	–	✓	–	–	–	–
	Sintetike	40°C	❄ - 60°C	1200	4.0	2:55	–	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Doza e nevojshme ○ Doza opsionale

● Doza e nevojshme ○ Doza opsionale

Këto të dhëna mund të ndryshojnë në shtëpinë tuaj, për shkak të ndryshimit të cilësive të ujit, p.sh. temperaturës, presionit etj. Vlerat e përafërta të kohëzgjatjes së programeve vlejnë për cilësimet e parazgjedhura të programeve, pa opsionet. Vlerat e dhëna për programet, përveç programit Eko, 40-60, janë vetëm tregues.

- Cikël larjeje provë në përputhje me Rregulloren 2019/2014 të BE-së "Për dizajnin ekologjik". Programi më efikas për sa i përket konsumit të energjisë dhe ujit për larjen e veshjeve të pambukut me ndotje normale.

Shënim: vlerat e shpejtësisë së rrotullimit, që shfaqen në ekran, mund të ndryshojnë pak nga vlerat që jepen në tabelë.

Për të gjitha institutet e testimit

Cikli i gjatë i larjes për të pambuktat: caktojeni ciklin e larjes "Të pambukta" me temperaturë 40°C.

Programi për sintetiket: caktojeni ciklin e larjes "Sintetike" me temperaturë 40°C.

* Pas përfundimit të programit dhe ciklit të rrotullimeve me shpejtësinë maksimale të zgjedhshme të rrotullimeve, në cilësimin e parazgjedhur të programit.

** Kohëzgjatja e programit shfaqet në ekran.

*** Në ekran do të shfaqet shpejtësia e sugjeruar e rrotullimit si vlerë e parazgjedhur.

6th Sense - teknologjia sensoriale përshtat ujin, energjinë dhe kohëzgjatjen e programit me qëllim që të lajë rrobat e ngarkuara.

PËRDORIMI PËR HERË TË PARË

Për të hequr çdo papastërti që ka mbetur gjatë prodhimit të pajisjes, zgjidhni programin "Të pambukta" me temperaturë 60°C. Hidhni një sasi të vogël detergjenti te dhomëza (ndarja) e larjes të shpërndarësit të detergjentit (jo më shumë se 1/3 e sasisë që rekomandon prodhuesi për rrobat pak të ndotura). Niseni programin **pa futur rroba në kazan.**

PËRDORIM I PËRDITSHËM

Përgatitni rrobat duke ndjekur rekomandimet që jepen në pjesën "SUGJERIME DHE KËSHILLA". Fusni rrobat në lavatriçe, mbylleni derën, hapni rubinetin e ujit dhe shtypni butonin "NDEZJA/FIKJA" për ta ndezur lavatriçen. Drita e butonit "Nisja/Pezullimi" pulson. Rrotullojeni butonin e zgjedhjes së programit për të zgjedhur programin e dëshiruar dhe, nëse është nevoja, zgjidhni ndonjë opsion. Temperaturën dhe shpejtësinë e rrotullimeve mund t'i ndryshoni duke shtypur butonin ose butonin . Tani hapni sirtarin e shpërndarësit të detergjentit dhe hidhni në të detergjent (dhe aditivë/zbutës). Respektoni dozat që rekomandohen në ambalazhin e detergjentit. Pastaj mbylleni shpërndarësin e detergjentit.

NISJA E PROGRAMIT

Shtypni butonin "Nisja/Pezullimi" .

Pajisja do të kyçë derën (simboli ndizet) dhe kazanin do të nisë të

SHPËRNDARËSI I DETERGJENTIT

Dhomëza e larjes

Detergjenti për larjen, heqjen e njollave ose zbutjen e ujit. Në rastin e detergjentëve të lëngshëm, rekomandohet të përdorni njësi dozuese të heqshme plastike "A" (jepet me pajisjen) për dozën e duhur.

Nëse përdoret detergjent pluhur, vendoseni ndarjen te foleja "B".

Dhomëza e paralarjes

Detergjenti për paralarjen.

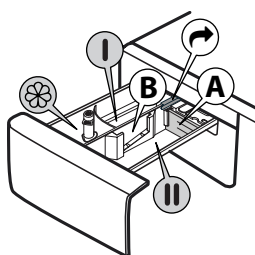
Dhomëza e zbutësit të rrobave

Zbutës rrobash. Lëng kollarisjeje.

Hidhni zbutësin e rrobave ose lëngun e kollarisjes vetëm derisa të

arrihet shenja "max" (maksimale). Lëshoni butonin

Shtypeni për të hequr tabakanë për pastrim.



rrotullohet. Dera do të shkyçet (simboli  fiket) dhe më pas do të kyçet sërish (simboli  ndizet) në kuadër të fazës përgatitore të çdo cikli larjeje. Zhurma kërcitëse është pjesë e mekanizmit të mbylljes së derës. Uji do të hyjë në kazan dhe do të nisë faza e larjes pasi dera të jetë kyçur.

HAPENI DERËN NËSE ËSHTË E NEVOJSHME

Pas nisjes së programit, ndizet drita treguese e “Derës së kyçur”  për të sinjalizuar që dera nuk mund të hapet. Dera mbetet e kyçur gjatë kohës që është aktiv programi i larjes. Për të hapur derën ndërkohë që programi është aktiv, shtypni butonin “Nisja/Pezullimi”  për ta pezulluar programin. Me kusht që niveli i ujit dhe/ose temperatura të mos jenë shumë të larta, treguesi i “Derës së kyçur”  fiket, duke ju mundësuar të hapni derën. Për shembull, për të shtuar ose hequr disa rrobat. Shtypni përsëri butonin “Nisja/Pezullimi”  për të vazhduar programin.

BLLOKIMI I PANELIT

Për të bllokuar panelin e kontrollit, shtypni dhe mbani shtypur butonin e “Bllokimit të panelit”  për rreth 3 sekonda. Kur në ekran të shfaqet simboli i drynit , kjo nënkupton se paneli i kontrollit është bllokuar (përveç butonit “NDEZJA/FIKJA” ). Në këtë mënyrë, parandalohen ndryshimet e paqëllimshme të programeve, sidomos kur fëmijët ndodhen pranë pajisjes. Për të zhbllokuar panelin e kontrollit, shtypni dhe mbani shtypur përsëri butonin e “Bllokimit të panelit”  për rreth 3 sekonda.

SUGJERIME DHE KËSHILLA

Ndajini rrobat sipas:

Llojit të rrobës/etiketës së larjes (pambuk, fibra të përziera, sintetike, të leshta, rroba që duhen larë me dorë). Ngjyrës (ndajini artikujt me ngjyra nga ata të bardhë, lajini veçmas artikujt e rinj me ngjyra). Delikateve (lajini artikujt e vegjël si çorapet prej najloni dhe artikujt me grepa si reçipetat, duke i futur në një çantë rrobe ose këllëf jastëku me zinxhir).

Zbrazini të gjithë xhepat

Sendet si monedhat ose çakmakët mund të dëmtojnë edhe rrobat, edhe kazanin e lavatriçes.

Ndiqui rekomandimet për dozat/aditivët

Kështu do të optimizohet rezultati i pastrimit, do të shmangen mbetjet acaruese të detergjentit të tepërt në rrobat tuaja dhe do të kurseni para duke shmangur shpërdorimin e detergjentit të tepërt.

Lani në temperaturë të ulët dhe për një kohë më të gjatë

Programet me temperatura më të ulëta dhe me kohëzgjatje më të madhe zakonisht janë më efikase për sa i përket konsumit të energjisë.

Respektoni madhësitë e ngarkesës

Ngarkojeni lavatriçen deri në kapacitetin që tregohet në tabelën “SKEDA E PROGRAMEVE” për të kursyer ujë dhe energji.

Zhurma dhe lagështia e mbetur

Këto ndikohen nga shpejtësia e rrotullimit: sa më e lartë të jetë shpejtësia e rrotullimit në fazën e rrotullimit, aq më e lartë është zhurma dhe lagështia e mbetur.

PASTRIMI DHE MIRËMBAJTJA

Për çdo seancë pastrimi dhe mirëmbajtjeje, fikeni lavatriçen dhe hiqeni nga priza. Mos përdorni lëngje të ndezshme për të pastruar lavatriçen. Pastrojeni dhe mirëmbajeni herë pas here lavatriçen (të paktën 4 herë në vit).

Pastrimi i pjesës së jashtme të lavatriçes

Përdorni një leckë të butë të lagur për të pastruar pjesët e jashtme të pajisjes. Mos përdorni pastrues për xhamat ose përdorim të përgjithshëm, pluhur gërryes ose produkte të ngjashme për të pastruar panelin e kontrollit - këto substanca mund të dëmtojnë printimet.

Kontrolli i zorrës së furnizimit me ujë

Kontrolloni zorrën e hyrjes rregullisht për plasaritje dhe çarje. Nëse është dëmtuar, zëvendësojeni me një zorrë të re që mund ta merrni përmes shërbimit të mbështetjes pas shitjes ose shitësit specialist. Në varësi të llojit të zorrës: Nëse zorra e hyrjes ka veshje transparente, kontrolloni në mënyrë periodike nëse ngjyra intensifikohet në zona lokale. Nëse po, zorra mund të ketë rrjedhje dhe duhet të ndërrohet.

Pastrimi i filtrit të ujit/shkarkimi i ujit të mbetur

Nëse keni përdorur një program me ujë të ngrohtë, prisni derisa uji të ftohet para se ta zbrazni. Pastrojeni herë pas here filtrin e ujit me qëllim që të pengohet mosshkarkimi i ujit pas larjes, për shkak të bllokimit të filtrit. Nëse uji nuk mund të shkarkohet, në ekran shfaqet sinjali që tregon se filtri i ujit mund të jetë bllokuar.

Hiqni kapakun e poshtëm, duke përdorur një kaçavidë: shtyni për poshtë me dorë njërën anë të kapakut të poshtëm, pastaj futeni majën e kaçavidës në hapësirën midis kapakut të poshtëm dhe panelit të përpamë dhe bëjini levë për të hequr kapakun e poshtëm. Vendosi një enë të gjerë dhe të sheshtë poshtë filtrit të ujit për të mbledhur ujin e shkarkimit. Rrotullojeni ngadalë në drejtimin kundërorar filtrin derisa të fillojë të rrjedhë ujë. Lëreni ujin të rrjedhë pa e hequr filtrin. Pasi të mbushet ena, mbylleni filtrin e ujit duke e rrotulluar në drejtimin orar. Boshatisni kontejnerin. Përsëriteni këtë procedurë derisa të shkarkohet i gjithë uji. Shtroni një rrobë pambuku poshtë filtrit të ujit, e cila mund të thithë një sasi të vogël të ujit të mbetur. Më pas, hiqeni filtrin e ujit duke e rrotulluar në drejtimin kundërorar. Pastroni filtrin e ujit: hiqni mbetjet në filtër dhe pastrojeni atë nën ujë të rrjedhshëm. Futni filtrin e ujit dhe montojeni përsëri kapakun e poshtëm: Futni sërish filtrin e ujit duke e rrotulluar në drejtim të akrepave të orës. Sigurohuni që ta rrotulloni deri aq sa të jetë e mundur; doreza e filtrit duhet të jetë në pozicion vertikal. Për të testuar shtrëngimin e filtrit të ujit, mund të hidhni rreth 1 litër ujë në ndarjen e detergjentit. Më pas, instaloni sërish kapakun e poshtëm.

AKSESORËT

Kontakttoni me shërbimin tonë të mbështetjes pas shitjes për të pyetur nëse kemi aksesorë të mëposhtëm për modelin e lavatriçes suaj.

Kompleti i stivimit

Falë këtij kompleti, tharësja mund të vihet mbi lavatriçe, për të kursyer hapësirën dhe për ta bërë më të lehtë ngarkimin dhe shkarkimin e tharësës, duke e vënë në një pozicion më të lartë.

TRANSPORTI DHE MENAXHIMI

Mos e ngrini asnjëherë pajisjen duke e mbajtur nga pjesa e sipërme.

Nxirrni spinën elektrike dhe mbyllni rubinetin e ujit. Sigurohuni që dera dhe ndarja e detergjentit të jenë mbyllur siç duhet. Shkëputni zorrën e hyrjes nga rubineti i ujit dhe hiqni zorrën e shkarkimit nga pika juaj e shkarkimit. Hiqni të gjithë ujin e mbetur nga zorrët dhe rregullojini ato në mënyrë që të mos dëmtohen gjatë transportit. Rivendosni bulonat e transportit. Ndiqui në rend të kundërt udhëzimet për heqjen e bulonave të transportit të dhëna tek “UDHËZUESI I INSTALIMIT”.

ZGJIDHJA E PROBLEMEVE

Anomalitë:	Shkaqet e mundshme/Zgjidhja:
Cikli i larjes nuk fillon.	- Dera nuk është mbyllur mirë. - Nuk është shtypur butoni “NDEZJA/FIKJA”.  - Nuk është shtypur butoni “Nisja/Pezullimi” . - Nuk është hapur rubineti i ujit. - Është aktivizuar “Nisja me vonesë” .

Modaliteti i demonstrimit

Për ta çaktivizuar këtë funksion, FIKENI lavatriçen. Pastaj shtypni dhe mbani shtypur butonin “Nisja/Pezullimi” , brenda 5 sekondash shtypni edhe butonin “NDEZJA/FIKJA”  dhe mbajini shtypur të dy butonat për 2 sekonda.

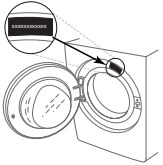
Dokumentacioni i rregulloreve, dokumentacioni standard dhe informacione të tjera që kanë të bëjnë me porositjen e pjesëve rezervë dhe me produktin mund të gjenden:

- Duke skanuar kodin QR të pajisjes
- Në faqen e internetit: docs.whirlpool.eu/docs dhe parts-selfservice.europeanappliances.com
- Përndryshe, kontakttoni shërbimin tonë të mbështetjes pas shitjes (shihni numrin e telefonit në dokumentin e garancisë). Kur kontakttoni shërbimin tonë të mbështetjes pas shitjes, jepni kodet e dhëna në pllakën e identifikimit të produktit tuaj.

Për informacionet e përdoruesit në lidhje me riparimin dhe mirëmbajtjen, vizitoni faqen: www.whirlpool.eu

Mund të gjeni më shumë informacione rreth modelit tuaj në internet në <https://eprel.ec.europa.eu/> që është baza zyrtare e të dhënave të produktit EU EPREL. Pasi të zgjidhni Kategorinë e produktit, vendosni Identifikuesin e modelit të produktit. Identifikuesi i modelit është i përbërë nga shkronja dhe numra dhe mund të gjendet në pllakën e identifikimit si Mod. (shikoni imazhin në të djathtë).

©/TM/© 2025 Whirlpool. Prodhuar sipas licencës

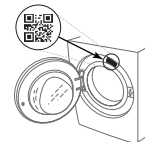


HVALA VAM ŠTO STE KUPILI WHIRLPOOL PROIZVOD

Kako biste dobili kompletniju podršku, registrujte svoj uređaj na www.whirlpool.eu/register



Pažljivo pročitajte bezbednosna uputstva pre upotrebe uređaja.



SKENIRAJTE QR KOD NA SVOM UREĐAJU DA BISTE DOBILI DETALJNIJE INFORMACIJE

KONTROLNA TABLA

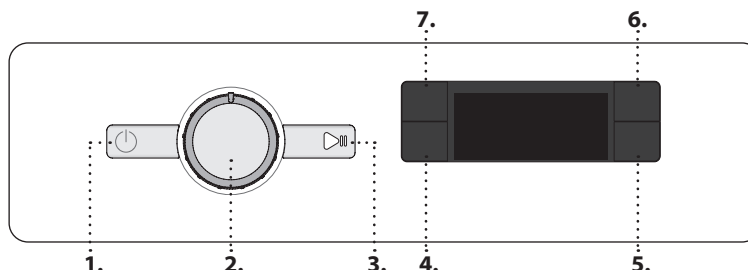
- 1 Dugme „Uključeno/isključeno“
- 2 Birač programa
- 3 Dugme „Start/pauza“
- 4 Dugme „Centrifugiranje“
- 5 Dugme „Odloženi start“ / „Blokada tastera“
- 6 Dugme „FreshCare+“
- 7 Dugme „Temperatura“

INDIKATORI NA DISPLEJU

Vrata su zaključana

FreshCare+ aktiviran

Odloženi start aktiviran



Blokada tastera aktivirana

Faza pranja

Označava fazu pranja ciklusa

Greška: Pozovite servis

Pogledajte odeljak Rešavanje problema

Greška: Filter za vodu zapušten

Voda ne može da se ispusti; moguće je da je blokiran filter za vodu

Greška: Nema vode

Nema ili nedovoljan dovod vode.

U slučaju bilo kog kvara, pogledajte odeljak „REŠAVANJE PROBLEMA“

TABELA PROGRAMA

Maks. punjenje 7 Kg Potrošnja el. energije u isključenom režimu 0.5 W / u režimu pripravnosti 8.0 W							Deterdženti i aditivi			Preporučeni deterdžent		Preostala vlažnost u % (*)	Potrošnja struje kWh	Ukupna potrošnja vode u l	Temperatura pranja veša °C
Program		Temperatura		Maks. brzina centrifuge (o/ min)	Maks. pun- jenje (Kg)	Trajanje (h : m)	Pretpiranje	Glavno pranje	Omekšivač	Prašak	Tečni				
		Podešavanje	Opseg												
	Mešovito	40°C	❄ - 40°C	1000	7.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Beli veš	60°C	❄ - 90°C	1200	7.0	2:30	●(90°)	●	○	✓	✓	52	1,360	75	55
	Pamuk	40°C	❄ - 60°C	1200	7.0	3:40	—	●	○	✓	✓	50	0,980	75	45
	Eco 40-60	40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	—	●	○	✓	✓	53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	—	●	○	✓	✓	53	0,223	35	24
	Sportska odeća	40°C	❄ - 40°C	600	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Jorgan	30°C	❄ - 30°C	1000	3.5	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Džins	40°C	❄ - 40°C	1200 (***)	4.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Centrifugiranje i ispuštanje vode	—	—	1200	7.0	**	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Ispiranje i centrifugiranje	—	—	1200	7.0	**	—	—	○	—	—	—	—	—	—
	Brzi program 30'	30°C	❄ - 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	—	●	○	—	✓	73	0,194	31	27
	20 °C	20 °C	❄ - 20 °C	1200	7.0	1:50	—	●	○	—	✓	52	0,160	64	22
	Vuna	40°C	❄ - 40°C	800	2.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Osetljivi veš	30°C	❄ - 30°C	600 (***)	1.0	**	—	●	○	—	✓	—	—	—	—
	Sintetika	40°C	❄ - 60°C	1200	4.0	2:55	—	●	○	✓	✓	35	0,860	60	43

● Doziranje potrebno ○ Doziranje opciono

● Doziranje potrebno ○ Doziranje opciono

Trajanje programa koje je navedeno na displeju ili u uputstvu za upotrebu predstavlja procenu zasnovanu na uobičajenim uslovima. Stvarno trajanje može da varira u zavisnosti od nekoliko faktora, poput npr. temperature i pritiska dovodne vode, temperature u okruženju, količine deterdženta, količine i vrste ubačenog veša, izbalansiranosti opterećenja i svih izabranih dodatnih opcija. Vrednosti navedene za programe izuzev programa Eco 40-60 su samo indikativne.

Eco 40-60 - Probni program pranja u skladu sa regulativom Evropske unije za ekodizajn 2019/2014. Najefikasniji program u pogledu potrošnje energije i vode za pranje umereno zaprljanog pamučnog veša.

Napomena: vrednosti brzine centrifuge prikazane na displeju mogu neznatno da se razlikuju od vrednosti navedenih u tabeli

Za sve institute za testiranje

Dugački ciklus pranja za pamučni veš: podesite ciklus pranja **Pamuk** sa temperaturom od 40°C. Dugi ciklus pranja za Sintetiku: podesite ciklus pranja **Sintetika** sa temperaturom od 40°C.

* Nakon završetka programa i centrifugiranja maksimalnom brzinom centrifugiranja koju je moguće izabrati, u podrazumevanom podešavanju programa.

** Trajanje programa je prikazano na displeju.

*** Na ekranu će se prikazati predložena brzina centrifuge kao podrazumevana vrednost **6th Sense** – tehnologija senzora prilagođava vodu, energiju i trajanje programa vašem punjenju za pranje.

POSUDA ZA DETERDŽENT

Odeljak za glavno pranje

Deterdžent za glavno pranje, odstranjivač fleka i omekšivač vode. Za tečni deterdžent se preporučuje korišćenje uklonjive plastične pregrade **A** (obezbeđene) za odgovarajuće doziranje. Ako se koristi praškasti deterdžent, postavite pregradu u prorez **B**.

Odeljak za pretpiranje

Deterdžent za pretpiranje.

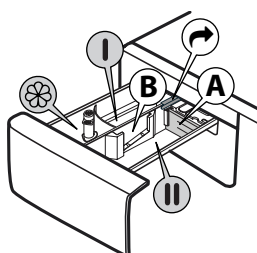
Odeljak za omekšivač

Omekšivač tkanine. Tečni štirak.

Omekšivač ili rastvor sa štirkom sipajte samo do oznake „max“.

Dugme za otpuštanje

Pritisnite da biste uklonili fioku radi čišćenja.



PRVA UPOTREBA

Za uklanjanje svih ostataka proizvodnje izaberite program „Pamuk“ na temperaturi od 60°C. Sipajte malu količinu deterdženta u prašku u odeljak za glavno pranje **B** posude za deterdžent (maksimalno 1/3 količine preporučene od strane proizvođača deterdženta za blago zaprljani veš). Pokrenite program **bez dodavanja veša**.

SVAKODNEVNA UPOTREBA

Pripremite vaš veš u skladu sa preporukama u odeljku „PREDLOZI I SAVETI“. Ubacite veš, zatvorite vrata, otvorite slavinu za vodu i pritisnite dugme „Uključeno/isključeno“ da uključite mašinu za pranje veša, dugme „Start/pauza“ da treperi. Okrenite birač programa na željeni program i izaberite bilo koju opciju, po potrebi. Temperatura i brzina centrifugiranja mogu da se promene pritiskom na dugme „Temperatura“ ili dugme „Centrifugiranje“. Sada izvucite posudu za deterdžent i dodajte deterdžent (i aditive/omekšivač). Pridržavajte se preporuka za doziranje na pakovanju deterdženta. Zatim zatvorite posudu za deterdžent.

POKRETANJE PROGRAMA.

Pritisnite dugme za „Start/pauza“ [▶||] . Mašina će zaključati vrata (zasvetleće simbol [🔒]) i bubanj će početi da se obrće; vrata će se otključati (prestaće da svetli simbol [🔒]) , a zatim ponovo zaključati (zasvetleće simbol [🔒]) i to je pripremna faza svakog programa pranja. „Kliktanje“ je deo mehanizma zaključavanja vrata. Voda će ući u bubanj i, čim se vrata zaključaju, počće faza pranja.

OTVORITE VRATA, AKO JE POTREBNO

Po početku programa, pali se indikator „Vrata zaključana“ [🔒] da bi pokazao da vrata ne mogu da se otvore. Sve dok je program u toku, vrata ostaju zaključana. Da biste otvorili vrata dok je program u toku, pritisnite „Start/pauza“ [▶||] da pauzirate program. Podrazumevajući da nivo vode i/ili temperature nije/nisu previsok(i), svetlo indikatora za „Vrata zaključana“ [🔒] se gasi i možete da otvorite vrata. Da biste dodali ili uklonili veš, na primer. Ponovo pritisnite dugme „Start/pauza“ [▶||] da biste nastavili program.

BLOKADA TASTERA [🔒]

Da biste zaključali kontrolnu tablu, pritisnite i držite dugme „Blokada tastera“ [🔒] na oko 3 sekunde. Kada displej prikazuje simbol ključa [🔑], kontrolna tabla je zaključana (sa izuzetkom dugmeta „Uključeno/isključeno“ [🔑]). To sprečava slučajne promene programa, posebno kada su deca u blizini mašine. Da biste otključali kontrolnu tablu, pritisnite i držite dugme „Blokada tastera“ [🔒] na oko 3 sekunde.

PREDLOZI I SAVETI

Sortirajte vaš veš prema sledećim opcijama

Vrsta tkanine/etiketa o održavanju (pamuk, kombinovane tkanine, sintetika, vuna, stvari za ručno pranje). Obojeni veš (odvajajte obojene i bele stvari, perite sveže obojene stvari odvojeno). Osetljivi veš (perite male stvari – poput najlonskih čarapa – i stvari sa kačalkama – poput grudnjaka – u vrećici za pranje ili jastučnici sa rajsferšlusom).

Ispraznite sve džepove

Predmeti poput novčića ili upaljača mogu da oštete kako vaš veš tako i bubanj.

Pridržavajte se preporuka za doziranje / dodatna sredstva

Time se poboljšava rezultat pranja, sprečava zadržavanje neugodnih ostataka viška deterdženta u vešu i šteti novac jer sprečava bespotrebno trošenje viška deterdženta.

Podešavajte niže temperature i duže trajanje programa

Najefikasniji programi u pogledu potrošnje energije su obično oni sa nižim temperaturama rada i dužim trajanjem.

Vodite računa o količini punjenja

Napunite mašinu za pranje veša do kapaciteta naznačenog u tabeli „TABELA S PROGRAMIMA PRANJA“ da biste uštedeli vodu i energiju.

Buka i preostali sadržaj vlage

Ovo zavisi od brzine centrifugiranja: što je veća brzina centrifugiranja u fazi centrifugiranja, to je veća buka i niži preostali sadržaj vlage.

ČIŠĆENJE & ODRŽAVANJE

Pre izvođenja radova na čišćenju i održavanju, najpre isključite mašinu za pranje veša, a zatim izvucite utikač iz mrežnog napajanja. Ne upotrebljavajte zapaljive tečnosti za čišćenje mašine za pranje veša. Periodično čistite i održavajte mašinu za pranje veša (najmanje 4 puta godišnje).

Čišćenje spoljašnjosti mašine za pranje veša

Koristite meku vlažnu krpu za čišćenje spoljnih delova mašine za pranje veša. Nemojte koristiti opštenamenska ili sredstva za čišćenje stakla, prašak za ribanje ili slično za čišćenje kontrolne table – ove supstance mogu oštetiti natpise.

Provera creva za dovod vode

Redovno proveravajte crevo za dovod vode na moguća oštećenja i pukotine. Ukoliko je oštećeno, zamenite ga novim crevom koje je dostupno preko našeg Postprodajnog servisa ili vašeg prodavca. U zavisnosti od vrste creva: Ukoliko crevo za dovod vode ima providnu oblogu, povremeno proveravajte da li se boja na određenim mestima intenzivira. Ukoliko je tako, crevo možda propušta vodu na nekom mestu i trebalo bi ga zameniti.

Smernice, standardna dokumentacija, poručivanje rezervnih delova i dodatne informacije o proizvodu se mogu naći putem:

- Korišćenje QR koda na uređaju
- Našeg veb-sajta docs.whirlpool.eu/docs i parts-selfservice.europeanappliances.com
- Alternativno, **kontaktirajte naš Postprodajni servis** (potražite broj telefona u garantnoj knjižici). Prilikom kontaktiranja našeg postprodajnog servisa, navedite šifru koja se nalazi na pločici za identifikaciju proizvoda.

Informacije o popravci i održavanju namenjene korisnicima potražite na www.whirlpool.eu
Više informacija o svom modelu možete pronaći na mreži na adresi <https://eprel.ec.europa.eu/>, što je zvanična baza podataka EU EPREL proizvoda. Kada izaberete kategoriju proizvoda, unesite identifikator modela proizvoda. Identifikator modela sadrži slova i cifre, a nalazi se na identifikacionoj pločici označen sa „Mod.“ (pogledajte sliku sa desne strane).

®/TM/© 2025 Whirlpool. Proizvedeno pod licencom

Čišćenje filtera za vodu / odvod preostale vode

Ukoliko ste koristili program za vruće pranje, sačekajte dok se voda ne ohladi pre nego što je ispuštite. Redovno čistite filter za vodu, kako biste izbegli situaciju da voda ne može da se ispusti nakon pranja usled zapušenosti filtera. Ukoliko voda ne može da istekne, displej ukazuje na mogućnost zapušenog filtera za vodu.

Uklonite postolje pomoću odvijača: rukom gurnite nadole jednu stranu postolja, zatim ugradite odvijač u zazor između postolja i prednje table i odvojite postolje. Postavite široku, ravnu posudu za sakupljanje ispod filtera za vodu, kako biste sakupili ispuštenu vodu. Polako okrećite filter u suprotnom smeru od smera kretanja kazaljke na satu dok voda ističe. Pustite da voda istekne, bez uklanjanja filtera. Kada je posuda za sakupljanje puna, zatvorite filter za vodu okrećući ga u smeru kretanja kazaljke na satu. Ispraznite posudu za sakupljanje. Ponovite ovu proceduru dok se sva voda ne ispusti. Položite pamučnu krpu ispod filtera za vodu, koja može upiti malu količinu preostale vode. Zatim uklonite filter za vodu okrećući ga u suprotnom smeru od smera kretanja kazaljke na satu. Očistite filter za vodu: uklonite preostale naslage u filteru i operite ga pod mlazom vode. Umetnite filter za vodu i ponovo postavite postolje: Ponovo umetnite filter za vodu okrećući ga u smeru kretanja kazaljke na satu. Postarajte se da ga okrenete do kraja; ručka filtera mora da bude u vertikalnom položaju. Da testirate filter za vodu na nepropusnost vode, možete da sipate oko 1 litar vode u posudu za deterdžent. Zatim ponovo postavite postolje.

PRIBOR

Kontaktirajte naš Postprodajni servis da biste proverili da li je sledeći pribor dostupan za vaš model mašine za pranje veša.

Polica seta za slaganje

Pomoću koje se sva mašina za sušenje veša može pričvrsti na vašu mašinu za pranje veša radi uštede prostora i lakšeg ubacivanja i vađenja veša iz mašine za sušenje u višem položaju.

TRANSPORT I RUKOVANJE

Nikada nemojte podizati mašinu za pranje veša držeći je za radnu površinu.

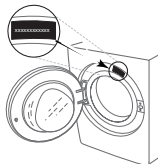
Izvucite mrežni utikač, i zatvorite slavinu za vodu. Uverite se da su vrata i posuda za deterdžent propisno zatvoreni. Otkočite crevo za dovod vode sa slavine za vodu, i uklonite odvodno crevo sa vaše odvodne tačke. Uklonite svu preostalu vodu iz creva, i fiksirajte ih tako da se ne mogu oštetiti tokom transporta. Ponovo postavite transportne zavrtnje. Obrnutim redosledom pratite uputstva za uklanjanje transportnih zavrtnja u UPUTSTVU ZA UGRADNJU.

REŠAVANJE PROBLEMA

Anomalije:	Mogući uzroci / rešenje:
Ciklus pranja ne počinje.	• Vrata nisu potpuno zatvorena. • Dugme „Uključeno/isključeno“ [🔑] nije pritisnuto. • Dugme „Start/pauza“ [▶] nije pritisnuto. • Slavina za vodu nije otvorena. • Podešen je „Odloženi start“ [🕒].

Probni režim

Da otestirate ovu funkciju, isključite mašinu. Dok držite pritisnut taster „START/PAUSE“ [▶||], takođe pritisnuti ON/OFF za 5 sekundi i držati ih oboje pritisnut 2 sekunde.



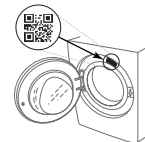
ВИ БЛАГОДАРИМЕ ШТО КУПИВТЕ ПРОИЗВОД ОД WHIRLPOOL.



За да добиете покомплетна помош,
регистрајте го производот на
www.whirlpool.eu/register



Пред да започнете да го користите апаратот,
внимателно прочитајте го Безбедносното упатство.



ВЕ МОЛИМЕ СКЕНИРАЈТЕ ГО QR-КОДОТ НА ВАШИОТ АПАРАТ ЗА ДА ИМАТЕ ПОДЕТАЛНИ ИНФОРМАЦИИ

КОНТРОЛНА ТАБЛА

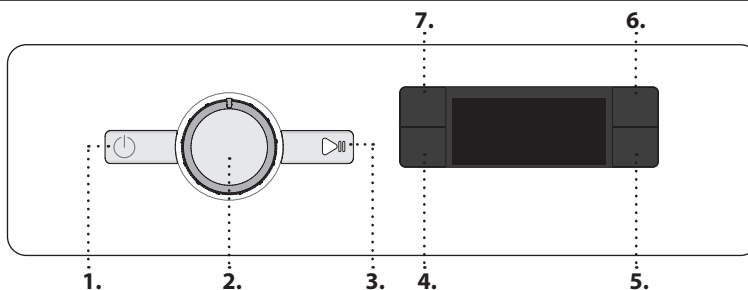
- 1 Копче „ВКЛУЧИ/ИСКЛУЧИ“
- 2 Избор на програми
- 3 Копче за „Почеток/Пауза“
- 4 Копче за „Центрифуга“
- 5 Копче за „Одложен почеток“ / „Заклучување на копчињата“
- 6 „FreshCare+“
- 7 Копче за „Температура“

ИНДИКАТОРИ НА ДИСПЛЕЈОТ

Заклучена врата

FreshCare+ е активирано

Одложен почеток е активирано



Заклучување на копчињата е активирано

Фаза на перење

Ја покажува фаза на перење од циклусот

Проблем: Повикајте сервис

Видете во делот Решавање проблеми

Проблем: Филтерот за вода е затнат

Водата не може да се исфрли;
филтерот за вода може да биде блокиран

Проблем: Нема вода

Нема или недоволно влезна вода.
При каков било проблем, погледнете
во делот „РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМИ“

ТАБЕЛА СО ПРОГРАМИ

Максимално полнење 7 kg Потрошувачка на енергија во режим на исклучено 0,5 W/во режим на вклучено 8,0 W							Детергенти и додатоци			Препорачан детергент		Преостаната влажност % (*)	Потрошувачка на струја kWh	Вкупна количина вода Л	Температура на перење °C
Програма		Температури		Макс. брзина на центрифуга (вртежи во минута)	Максимално полнење (kg)	Времетраење (ч:м)	Претперење	Главно перење	Омекнувач	Прашок	Течност				
		Поставка	Опсег												
	Мешани	40°C	 40°C	1000	7.0	**	—			—		—	—	—	—
	Бело	60°C	 90°C	1200	7.0	2:30	 (90°)					52	1,360	75	55
	Памук	40°C	 60°C	1200	7.0	3:40	—					50	0,980	75	45
		40 °C	40°C	1151	7.0	3:15	—					53	0,625	54	34
				1151	3.5	2:40	—					53	0,425	44	31
				1151	2.0	2:40	—					53	0,223	35	24
	Спортска облека	40°C	 40°C	600	4.0	**	—			—		—	—	—	—
	Јоргани	30°C	 30°C	1000	3.5	**	—			—		—	—	—	—
	Фармерки	40°C	 40°C	1200 (***)	4.0	**	—			—		—	—	—	—
	Центрифуга и Цедење	—	—	1200	7.0	**	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Плаќење и Центрифуга	—	—	1200	7.0	**	—	—		—	—	—	—	—	—
	Брзо 30 мин	30°C	 30°C	1200 (***)	4.0	0:30	—			—		73	0,194	31	27
		20 °C	 20 °C	1200	7.0	1:50	—			—		52	0,160	64	22
	Волна	40°C	 40°C	800	2.0	**	—			—		—	—	—	—
	Деликатно	30°C	 30°C	600 (***)	1.0	**	—			—		—	—	—	—
	Синтетика	40°C	 60°C	1200	4.0	2:55	—					35	0,860	60	43

● Потребна доза ○ Опционална доза

● Потребна доза ○ Опционална доза

Овие податоци може да се разликуваат во вашиот дом поради променливите услови во температурата на влезната вода, притисокот на водата итн. Приближните вредности за времетраењето на програмата се однесуваат на стандардното поставување на програмите, без опции. Вредностите што се дадени за програмите, освен за Eco 40-60 се само за индикација.

ECO 40-60 - Тестиран циклус на перење во согласност со Регулативата за еко дизајн на ЕУ 2019/2014. Најефикасната програма во однос на потрошувачка на струја и на вода за перење на нормално валкани памучни алишта.

Забелешка: вредностите на брзината на центрифугата прикажани на екранот може малку да се разликуваат од вредностите наведени во табелата.

За сите институти за тестирање

Долг циклус на перење за памук: поставете циклус на перење **Памук** со температура од 40°C.

За синтетичка програма: поставете циклус на перење **Синтетика** со температура од 40°C.

* Откако ќе заврши програмата и центрифугирањето со максимална брзина на центрифуга, во стандардни поставки за програмата.

** Времетраењето на програмата се прикажува на досплејот.

*** На дисплејот ќе се прикаже предложената брзина на центрифуга како стандардна вредност.

6-то сетило - технологијата со сензор ги прилагодува водата, енергијата и времетраењето на програмата на вашето полнење за перење.

ДИСПАНЗЕР ЗА ДЕТЕРГЕНТ

Преграда за главно перење II

Детергент за главно перење, отстранува на дамки или омекнувач на вода. За течен детергент се препорачува користење на отстранливата пластична преграда **A** (испорачана) за соодветна доза.

Ако користите прашкаст детергент, вметнете ја преградата во отворот **B**.

Преграда за предперење I

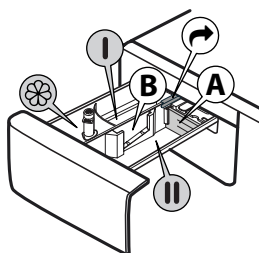
Детергент за предперење.

Преграда за омекнувач

Омекнувач. Течен штирак.

Истурете од растворот за омекнувач или штирак само до ознаката „max“. Копче за вадење

Притиснете за да ја извадите фиоката за да ја исчистите.



ПРВА УПОТРЕБА

За да ги отстраните сите остатоци од производниот процес, изберете ја програмата „Памук“ со температура од 60°C. Истурете мала количина прашок во преградата за главно перење II на диспанзерот за детергент (максимум 1/3 од количината што ја препорачува производителот на детергентот за малку извалкани алишта). Стартувајте ја програмата **без да додавате алишта**.

ДНЕВНА УПОТРЕБА

Подгответе ги алиштата според препораките во делот „СОВЕТИ И ПРЕПОРАКИ“. Ставете ги алиштата, затворете ја вратата, отворете ја славината за вода и притиснете го копчето „ВКЛУЧИ/ИСКЛУЧИ“ за да ја вклучите машината за перење, копчето „Почеток/Пауза“ за трепка. Сврете го избирачот на програми на посакуваната програма и изберете некоја опција доколку е потребно. Температурата и брзината на центрифугата може да се променат со притискање на копчето I или копчето II. Извлекете го диспанзерот за детергент и додајте го детергентот (и адитивите/омекнувачот). Обратете внимание на препораките за дозирање на пакувањето од детергентот. Потоа затворете го диспанзерот за детергент.

СТАРТУВАЊЕ НА ПРОГРАМА

Притиснете го копчето Почеток/Пауза [▶||]. Вратата на машината ќе се заклучи (симболот [🔒] е ВКЛУЧЕН) и барабанот ќе започне да се врти; вратата ќе се отклучи (симболот [🔓] е ИСКЛУЧЕН) и потоа повторно ќе се заклучи (симболот [🔒] е ВКЛУЧЕН) како подготвителна фаза за секој циклус на перење. Кликнувањето што се слуша е дел од механизмот за заклучување на вратата. Откако ќе се заклучи вратата, во барабанот навлегува вода и започнува перењето.

ОТВОРЕТЕ ЈА ВРАТАТА, АКО Е ПОТРЕБНО

По започнувањето на програмата, индикаторот „Заклучена врата“ [🔒] светнува за да покаже дека вратата не може да се отвори. Се додека работи програма за перење, вратата останува заклучена. За да ја отворите вратата додека работи програма, притиснете го копчето „Почеток/Пауза“ [▶||] за да ја паузирате програмата. Доколку нивото на водата и/или температурата се/не се премногу високи, индикаторот за „Заклучена врата“ [🔒] се гаси и може да ја отворите вратата. На пример, за додавање или отстранување алишта. Повторно притиснете го копчето „Почеток/Пауза“ [▶||] за да продолжи програмата.

ЗАКЛУЧУВАЊЕ НА КОПЧИЊАТА —○

За да ја заклучите контролната табла, притиснете и задржете на копчето за „Заклучување на копчињата“ —○ приближно 3 секунди. Симболот —○ ќе светне на екранот за да покаже дека контролната табла е заклучена (со исклучок на копчето „ВКЛУЧИ/ИСКЛУЧИ“ [🔑]). Ова спречува ненамерни промени на програмите, особено со деца во близина на машината. За да ја отклучите контролната табла, притиснете и задржете на копчето за „Заклучување на копчињата“ —○ приближно 3 секунди.

СОВЕТИ И ПРЕПОРАКИ

Сортирајте ги алиштата според
Видот на ткаенина/етикета за неа (памук, мешани влакна, синтетика, волна, предмети за рачно перење). Бојата (одделете ги обоените алишта од белите, новите обоени алишта перете ги одделно). Деликатни (перете мали предмети – како најлонски чорапи – и предмети со куки – како градници – во платнена торба или навлака за перница со патент).
Испразнете ги џебовите
Предмети како монети или запалки може да ги оштетат вашите алишта, како и барабанот.
Следете ги препораките за дозирање / додатоци
Го оптимизира резултатот од перењето, ги избегнува иритирачките остатоци од вишокот детергент во вашите алишта и заштедува пари со избегнување на трошењето вишок детергент
Користете ниска температура и подолго траење
Најефикасни програми во однос на потрошувачката на струја се главно тие што работат на пониски температури и што траат подолго.

Придржувајте се до зададените тежини на полнењето
Наполнете ја машината до капацитетот даден во „ТАБЕЛАТА СО ПРОГРАМИ“ за да заштедите вода и струја.
Бучава и количество на преостаната влага
Тие се под влијание на брзината на центрифугата: колку е поголема брзината на центрифугата во фазата на центрифугирање, толку е поголема бучавата и толку е помала преостанатата содржина на влага.

ЧИСТЕЊЕ И ОДРЖУВАЊЕ

За какво било чистење и одржување, исклучете ја машината и извадете го кабелот за напојување од штекер. Не користете запаливи течности за чистење на машината за перење. Чистете ја и одржувајте ја машината повремено (најмалку 4 пати годишно).

Чистење на надворешноста на машината за перење
Користете мека влажна крпа за да ги чистите надворешните делови на машината. Не користете чистачи за стакло или за општа намена, прашок или слично за чистење на контролната табла – овие супстанции може да го оштетат печатениот дел.

Проверка на цревето за довод на вода
Редовно проверувајте го доводното црево за кршливост и пукнатини. Ако е оштетено, заменете го со ново црево, достапно

преку нашата Служба за постпродажни услуги или преку вашиот продавач. Во зависност од типот на цревето: Ако доводното црево има прозирна облога, повремено проверувајте дали на места се зголемува интензитетот на бојата. Ако се зголемува, цревето можеби протекува и треба да се замени

Чистење на филтерот за вода/исцедување на преостанатата вода
Ако сте користеле програма со жешка вода, почекајте водата да се излади пред да ја исцедите. Редовно чистете го филтерот за вода, за да избегнете неисфрлање на водата поради опструкција на филтерот. Ако водата не може да се исфрли, екранот покажува дека филтерот за вода може да е затнат.

Отстранете ја покривната плоча со помош на шрафцигерот: турнете ја надолу едната страна од покривната плоча со раката, а потоа турнете го шрафцигерот во просторот помеѓу покривната плоча и предниот панел и отворете ја покривната плоча. Ставете широк, рамен сад под филтерот за вода, за да ја соберете одводната вода. Полека свртете го филтерот спротивно од стрелките на часовникот додека водата не истече. Оставете водата да истекува без да го вадите филтерот. Кога садот ќе се наполни, затворете го филтерот за вода вртејќи го во насока на стрелките на часовникот. Испразнете го садот. Повторете ја постапката додека не се исцеди сета вода. Ставете памучна крпа под филтерот за вода којашто може да впије мал дел од преостанатата вода. Потоа, извадете го филтерот вртејќи го спротивно од стрелките на часовникот. Исчистете го филтерот за вода: отстранете ги остатоците од филтерот и исчистете го под млаз вода. Ставете го филтерот за вода и повторно наместете ја плочката: Повторно ставете го филтерот за вода вртејќи го надесно. Завртете го до крај; рачката на филтерот мора да биде во вертикална насока. За да ја тестирате водонепропустливоста на филтерот за вода, можете да истурите околу 1 литар вода во фиоката за дозирање детергент. Потоа, повторно наместете ја плочката.

ДОДАТОЦИ

Контактирајте со нашата постпродажна услуга за да проверите дали се достапни следните додатоци за моделот на вашата машина за перење.

Опрема од полица за редење
Со овој комплет, вашата машина за сушење може да се намести врз вашата машина за перење за да заштедите простор и да го олесните полнењето и празнењето на машината за сушење на повисока положба.

ТРАНСПОРТ И РАКУВАЊЕ

Машината не треба да ја кревате држејќи ја за горниот дел.
Извлекете го приклучокот за струја и затворете ја славината. Проверете дали вратата и фиоката за детергент се добро затворени. Исклучете го доводното црево од славината за вода и извадете го одводното црево од вашата точка за одвод. Исцедете ја сета заостаната вода од цревата и зацврстете ги за да не се оштетат при транспорт. Повторно наместете ги транспортните завртки. Следете ги упатствата за вадење на транспортните завртки во ВОДИЧОТ ЗА МОНТИРАЊЕ по обратен редослед.

ОТСТРАНУВАЊЕ ПРОБЛЕМИ

Аномалии:	Можни причини / Решенија:
Циклусот на перење не започнува.	- Вратата не е целосно затворена. - Копчето „ВКЛУЧИ/ИСКЛУЧИ“ не е притиснато. - Копчето „Почеток/Пауза“ [▶] не е притиснато. - Не е отворена славината за вода. - Поставен е „Одложен почеток“ [⏸].

Демо режим
За да ја деактивирате оваа функција, ИСКЛУЧЕТЕ ја машината за перење. Потоа притиснете и задржете го копчето „Почеток/Пауза“ [▶||], во рок од 5 секунди притиснете го и копчето „ВКЛУЧИ/ИСКЛУЧИ“ [🔑] и држете ги двете копчиња притиснати 2 секунди.

Регулаторна документација, стандардна документација, нарачки на резервни делови и дополнителни информации за производот може да се најдат преку:

- Користење на QR-кодот во вашиот уред
- Со посета на нашата веб-страница docs.whirlpool.eu/docs и parts-selfservice.europeanappliances.com
- Алтернативно, **обратете се до нашата Служба за постпродажни услуги** (Видете го телефонскиот број на гарантниот лист). Кога разговарате со нашата Служба за постпродажни услуги, наведете ги кодовите од идентификациската плочка на производот.

За информации за поправки и одржување посетете ја страницата www.whirlpool.eu
Повеќе информации за вашиот модел може да најдете онлајн на <https://eprel.ec.europa.eu/> што е официјална база на податоци за производите EU EPREL. По избирањето на категоријата на производот, внесете го идентификаторот на моделот за производот. Идентификаторот на моделот е составен од букви и цифри и може да се најде на идентификациската плочка, како Mod. (видете ја сликата десно).

®/TM/© 2025 Whirlpool. Се произведува под лиценца

